



Bardejovský Prameň



Časopis Cirkevného zboru ECAV na Slovensku Bardejov

Ročník 10

február 2012

Číslo 2

Výročná kňazská správa za rok 2011

Žalm 27, 11:

„Vyuč ma, Hospodine, svojej ceste a ved' ma rovným chodníkom !“

Milí bratia a sestry v Kristovi Ježišovi !

Rok v našom živote prebehne ako voda v rieke. Každý rok sa táto skúsenosť opakuje a každý rok sme vo februári prekvapení, že je už viac ako mesiac nového roku za nami. Je dobre, ak si v tomto období nájdeme čas na pohľad späť. Zborový konvent nám ponúka túto príležitosť. Rok 2011, ktorý je za nami, nemal jednotiacu tému, ako predchádzajúci rok 2010. V cirkevnom zbore sme riešili viacero jednotlivých otázok, ktoré priniesol život. Či išlo o otázky spojené s opravou Auditória, alebo otázky so stavbou novej fary, alebo obsadenie miesta zborového pracovníka s mládežou, obnovenie práce Speváckeho zboru Zachariáša Zareweutia, každá jedna z týchto okolností prinášala nielen veľa povinností, ale v konečnom dôsledku aj výsledný pocit uspokojenia a radosti. Do riešenia týchto otázok sme totiž vždy vstupovali s prosbou o Božie vedenie, o usmernenie od nášho nebeského Otca. Dnes pri hodnotení prác musíme vyznať, že Božia milosť nad nami bola veľká. Tak, ako hovorí Písmo, Božia milosť mnohonásobne prevyšovala to, čo by sme si zaslúžili. Pán Boh nás obdaroval a zahrnul takými darmi, že za ne musíme mať v srdciach vďačnosť. V pokore musíme tiež vyznať, že naše práce neboli dokonalé. Niekedy sa v našej činnosti prejavovala únava alebo neistota. Mali sme však aj dobré skúsenosti s ochotou ľudí brať na seba zodpovednosť a poverenia od Pána Boha. Záver roka bol naplnený intenzívnou prácou na pripravovanom zborovom štatúte. Tieto práce sme úspešne zavŕšili v roku 2012. Tým bol životu zboru daný ďalší impulz pre jeho rozvoj.

Už siedmy rok prichádza výročná správa do domácností členov zboru v podobe zborového časopisu. Tento spôsob má prispieť k širokej a otvorenej informovanosti o všetkom, čo v zbore prežívame. Správu predkladá zborový farár, je teda vyjadrením toho, ako vnímam chod života zboru ja, z pohľadu duchovného pracovníka v zbore povereného mnohokrátmi zodpovednosťami pri vedení zboru. Ako podklady som využil správy od mnohých spolupracovníkov a zdroje informácií z archívu farského úradu. Konvent poskytuje priestor pre vaše reflexie na to, ako ste život zboru prežívali a vnímali vy. Prajem vám pri čítaní tejto správy pokoj v srdci a požehnanie ako aj otvorený duchovný zrak a sluch, aby ste z predložených riadkov počuli práve tie výzvy a oslovenia, ktoré má Pán Boh pripravené pre vás.

Ján Velebír, zborový farár – senior

I. Bohoslužobný život

Spoločné stretnutia Božieho ľudu v chrámoch a modlitebniach patria k základným prejavom zborového života. Sú priestorom pre vzdelávanie veriacich v Božom slove i na budovanie spoločenstva vo viere medzi ľuďmi v jednotlivých obciach i zbore ako celku. Božie slovo nám kladie na srdce, aby sme spoločne zhromaždenia neopúšťali. Tabuľka účasti na SB ukazuje, ako vážne sme túto výzvu brali.

Služby Božie sa konali ako dosiaľ pravidelne vo všetkých kostoloch a modlitebniach CZ. Okrem pravidelných stretnutí sa konali aj zvyčajné adventné a pôstne služby Božie v diaspore: Janovce, Kobyly, Bardejovská Nová Ves, Nižná Voľa, Mihaľov. Mládežnícke služby Božie sa konali v rámci konfirmačných víkendoviek.

Rozpis účasti na službách Božích v zbore:

<i>Miesto</i>	<i>Druh</i>	<i>Počet služieb Božích</i>	<i>Priemerná účasť</i>	<i>v %</i>	<i>K roku 2010</i>
Bardejov a diaspora 2370 členov	Hlavné služby Božie	68 (+ 5)	428	18	- 19
	Več. Nešp. mládežnícke	68 (+3)	64	3	+ 5
	Pôstna večiereň	4 (+0)	22	1	- 2
	Adventná večiereň	3 (+1)	25	1	+ 3
Mokroluh 283 členov	Hlavné služby Božie	58 (+0)	108	38	+2
	Pôstna večiereň	5 (+1)	35	12	- 10
	Adventná večiereň	3 (+1)	30	11	- 2
Rokyty 185 členov	Hlavné služby Božie	57 (-5)	98	53	+ 6
	Pôstna večiereň	4 (-1)	34	18	+ 1
	Adventná večiereň	3 (+1)	40	22	+ 7
Lukavica 312 členov	Hlavné služby Božie	58(-2)	118	38	- 4
	Pôstna večiereň	4 (-1)	38	12	- 14
	Adventná večiereň	3 (+0)	42	13	+ 1
Vyšná a Nižná Voľa 258 + 52 členov	Hlavné služby Božie	56 (-8)	123	40	+ 11
	Pôstna večiereň	4 (- 1)	31	10	+ 4
	Adventná večiereň	3 (+1)	35	11	+ 0
Celý zbor 3460 členov	Hlavné služby Božie	297 (-10)	875	25	- 4
	Pôstna večiereň	21 (-2)	160	5	- 22
	Adventná večiereň	15 (+1)	172	5	+ 9
	Večerné, nešporné, mládežnícke	68 (+3)	64	2	+5

Spolu bolo vykonaných 401 služieb Božích (-8). Počet vykonaných služieb Božích ovplyvňuje aktuálne rozloženie sviatkov v kalendári, prípadné prekrytie niektorých sviatkov s nedeľou a tiež rozhodnutie prijaté v rámci presbyterstva, že niekoľkokrát v roku sa celý cirkevný zbor má stretnúť na spoločných službách Božích v matkocirkvi.

Viac ako počet vykonaných služieb Božích by pre nás dôvodom na zamyslenie mal byť počet prítomných na službách Božích. Ak sa počet hýbe v rozmedzí plus/mínus 1 %, mohli by sme byť spokojní, že máme pomerne stabilnú účasť. S ňou môžeme byť spokojní možno na dedinách, kde dosahuje od 38 do 53 percent. Nemôžeme byť spokojní s podielom 18 % účastníkov na hlavných službách Božích v Bardejove. Toto číslo totiž znamená, že služby Božie ako dôležité pre svoj duchovný život považuje len menej, ako každý piaty evanjelik v meste

a diaspore. Aj keď odrátame ľudí dlhodobo mimo domova, ešte stále zostáva príliš veľké percento ľahostajných a od spoločenstva odcudzených bratov a sestier, ktorí kedysi pri konfirmácii sľubovali vernosť Pánu Bohu i evanjelickej cirkvi, ale na svoje sľuby zabudli. Tieto úvahy si musíme k srdcu pripustiť predovšetkým my, ktorým na spoločenstve v chráme záleží a vieme, aké je dôležité a pre náš duchovný život nevyhnutné. Rozmýšľajme, modlime sa a prosíme Pána Ježiša Krista, aby nám pomohol byť dôveryhodnými svedkami Jeho lásky a aby nám dával schopnosť pozývať do spoločenstva účinne a presvedčivo.

Zvláštne bohoslužobné príležitosti:

- 1. 1. modlitebné stretnutie po polnoci otvorilo rad stretnutí v chráme Božom v Bardejove
- 9.-13. 1. Aliančný modlitebný týždeň v spolupráci s CB

- 13.2. SB s témou podpory manželského života v rámci Národného týždňa manželstva (NTM)
- 20.2. zborový konvent
- 2. 3. Svetový deň modlitieb v roku 2011 v našom meste organizovala Cirkev bratská. Skupina sestier sa opäť aktívne zúčastnila jeho prípravy a zastúpenie sme mali aj na samotnom stretnutí v CB.
- 6.3. na SB v Lukavici sa slávnostným sľubom- ujala funkcie kurátorky novo zvolená sestra Anna Martičková.
- 10. 4. slávnostný úvod do funkcie kurátora A. Voľanského a novozvolených presbyteriek v Lukavici sestry M. Banasovej a A. Vantovej
- 3. 4. Zlatá konfirmácia – 50. výročie konfirmácie z roku 1961 zorganizovali jubilanti pod koordináciou brata Jaroslava Petriča a jeho spolupracovníkov.
- 17. 4. slávnosť konfirmácie dvoch handycapovaných členov zboru v kruhu ich rodín
- 8. 5. vystúpenie detí ku dňu matiek
- 22. 5. slávnosť konfirmácie v Bardejove
- 19. júna služby Božie navštívilo 75 bratov a sestier z CZ Žilina v sprievode svojich kňazov manželov Kaňuchových. V rámci tejto skupiny bol aj žilinský spevokol, ktorý poslúžil na SB v Bardejove a v Rokytove
- 26. júna – slávnostný záver školského roku vo všetkých kostoloch.
- 26. júna – služby Božie v Janovciach pri príležitosti 750. výročia založenia obce. SB vykonala sestra farárka Velebírová, ktorá zastupovala zbor aj na slávnostnom stretnutí predstaviteľov obce a hostí.
- 24. júla sa v Bardejove konala inštalácia Jána Velebíra za seniora ŠZS. Akt inštalácie vykonali za asistencie dvoch predchádzajúcich seniorov J. Bakalára a S. Gallu dôstojný brat S. Sabol, biskup VD.
- 28.8. – privítanie prideleného seniorálneho kaplána Mgr. Mareka Ivana v cirkevnom zbore.
- 23. októbra sa v Bardejove konali evanjelizačné služby Božie pri príležitosti nedele Svetového luteránskeho zväzu (SLZ).

Na službách Božích v cirkevnom zbore okrem domácich duchovných slúžili v rámci zastupovania, výmeny farárov alebo hostovania v zbore:

Slavomír Sabol, biskup VD, Ján Midriak, biskup v.v., Ján Bakalár (senior ŠZS, Prešov), Ján Velebír st. (farár v.v., Prešov), Rastislav Betina (kazateľ CB, Bardejov), Dušan Cina a Peter Mihoč (BÚ VD Prešov), Marián a Oľga Kaňuchovci (Žilina), Stanislav Baloc (Štrba), Radovan Gdovin (Dobšiná), Jaroslav Majer (Zlaté), Marek Cingel (Richvald), Karol Verčimák (SEM), Slavomír Slávik (EVS Prešov), Martin Viglaš, Marek Hrivňák, Lukáš Králik, Z. Poláková (študenti EBF UK);

čítané služby Božie a službu na modlitebných týždňoch konali Cyril Bogol (Bardejov), Dávid Schader (pracovník s mládežou), Emília Hakovská (Bardejov), Pavol Petrič, Václav Basarik, Jela Petričová (Mokroluh) Miroslav Boguský (V.Voľa), Andrea a Anna Martičkové, Mária Voľanská, Milada Banasová, Andrej Voľanský, Martina Havirová, (Lukavica), Milan Pangráč Piter, Andrej Hankovský, Gabriela Banasová, (Rokytov) a viacerí bratia a sestry pri čítaní Pašií.

Sviatosti

a) Krst svätý

V roku 2011 sme pokrstili v zbore 25 chlapcov, 12 dievčat a jednu sestru v dospelom veku, spolu 38 krstov (+8). Rodičia prijímajú pozvanie na prípravu ku krstu, ktorú organizujeme pre rodičov a krstných rodičov v období posledných štyroch mesiacov tehotenstva mamičiek.

Spomedzi narodených a pokrstených bolo 19 detí prvorođených, 13 druhorođených a 6 tretích detí v rodine.

b) Večera Pánova

Sviatosť Večere Pánovej bola v roku 2011 prisluhovaná 108 krát. Z toho v kostole, Auditóriu a domove dôchodcov 60 krát (+13), v domácnostiach 36 krát (+-0), v nemocnici a Hospici 12 krát (+-0) spolu 48 mimo kostola.

	doma	Nemocnica	Kostol	spolu	K r '10
Muži	14 (-8)	6 (-2)	2425 (+205)	2445	+194
Ženy	38 (-4)	8 (-3)	3341 (+205)	3387	+198
spolu	52 (-13)	14 (-5)	5766 (+410)	5832	+392

K nárastu počtu komunikantov došlo okrem iného vďaka tomu, že bola sviatosť ponúknutá niekoľkokrát aj na dedinách podobne, ako v matkocirkvi v prvú nedeľu v mesiaci. Sviatosť Večere Pánovej sa teší v našom zbore vážnosti. Je správne, že veľmi často k nej pristupujú spolu celé rodiny, že ju využívajú snúbenci v rámci svojej prípravy k sobášu i zomierajúci v príprave na stretnutie s Pánom vo večnosti.

c) Konfirmácia

V roku 2011 bolo konfirmovaných 42 (+3) konfirmandov, z toho 40 pri riadnej konfirmácii a dvaja pri osobitnej konfirmácii mladého brata a sestry po osobitnej príprave v rámci ich handycapu.

V šk. roku 2011/2012 je zapísaných 32 druhákov a 38 prvákov. Po vzájomnej dohode s cirkevným zborm v Marhani, Richvalde a Lopuchove vyučujeme v druhom ročníku dvoch žiakov a v prvom ročníku jednu žiačku, pre ktorých je z organizačných dôvodov (rozvrh hodín a dochádzanie) jednoduchšie zúčastniť sa vyučovania v Bardejove. Toto vyučovanie vykonávame na základe žiadosti rodičov po súhlase zborových farárov ako službu spoluveriacim bez úmyslu zasahovať do parochiálnych práv susedných zborov.

Konfirmačná príprava a s ňou súvisiace aktivity patria v našom zbore dlhodobo k veľmi pozhnaným skúsenostiam. Je dôležité, že sa do nej aktívne zapájajú aj členovia dorastu a mládeže, čo výrazne napomáha ďalšiemu zotrvaniu konfirmandov v radoch aktívnych členov zboru v doraste.

II. Bohoslužobné výkony

a) Sobáše

V roku 2011 sme sobášili spolu 23 párov. Z nich bolo 8 čisto evanjelických, 15 zmiešaných (6x rim. kat. 5x gr. kat. 2x pravosl.; 2x bez vyznania). V jednom prípade šlo o požehnanie manželstva.

V jednom prípade sme kostol poskytli na požehnanie manželstva manželov pochádzajúcich mimo zboru. Obrad vykonal Dr. D. Havrila farár v Košiciach.

Nadálej pretrvávajúca dobrá skúsenosť s prípravami snúbencov pred sobášom, ktoré sú rozvrhnuté na päť stretnutí.

Osobitne milou skúsenosťou bolo požehnanie jedného jubilujúceho manželstva v chráme Božom pri príležitosti zlatej svadby.

b) Pohreby

V roku 2011 sme vykonali 27 pohrebov (-3). Zomrelo 16 mužov a 11 žien, vďaka Božej milosti sme nepochovávali žiadne dieťa.

Najstaršou pochovanou bola sestra Zuzana Gdovinová, rod. Jankuvová z Nižnej Vole vo veku 91 rokov. Najmladším bol brat Ján Klimek, ktorý odišiel k Pánovi vo veku 15 rokov po chorobe, ktorá ho sprevádzala od narodenia.

Jedným z pochovaných bol aj dlhoročný presbyter a kurátor v Bardejove, brat Jozef Gajdoš, ktorý zomrel po ťažkej chorobe vo veku 58 rokov.

Priemerný vek zomrelých aj tohto roku oproti minulému klesol na 66 rokov (-7); muži 59 rokov (-7), ženy 78 rokov (-4).

III. Biblická a vnútromisijná práca

a) Biblické hodiny

Biblické hodiny sme konali na jar a na jeseň mimo pôstu a adventu. Téma: List Kolosenským a na jeseň témy pripravené z GBÚ k Lutherovej dekáde.

Návštevnosť na Biblických hodinách klesla. Príčin môže byť viac. Stále pretrvávajú najväčší problém v meste, kde sa nedarí osloviť ľudí k tomu, aby sa prišli aj v stred týždňa vzdelávať vo veciach viery.

<i>Priemerná účasť na Biblických hodinách</i>	
<i>Miesto</i>	<i>Priemer (k roku 2010)</i>
Bardejov	18 (-12)
Mokroluh	25 (- 0)
Rokyto	28 (-3)
Lukavica	29 (-6)
Vyšná Voľa	26 (-1)
Spolu	126 (-22)

b) Práca s dorastom

V prvom polroku vedenie práce s dorastom a mládežou bolo rozdelené medzi Martina Viglaša (študenta EBF UK) a Dávida Schadera (študenta BŠ Martin), dvoch z našich spolupracovníkov, ktorí tieto aktivity konali ešte v rámci voľného času popri štúdiu. Na Lukavici a Vyšnej Voli skupinky viedol Kamil Kunst, tak isto študent BŠ v Martine. Zodpovednosť za prácu v Rokytove prevzali Kristína Miševová, Silvia Pangráčová Piterová, Katka Germanová - Sobeková. Dorast v Mokroluhu začal viesť od októbra Dávid Schader.

Väčšou akciou pracovníkov s mládežou bola dorastová aktivita počas jarných prázdnin (3.3.) pod názvom Matrix Bardejov. Asi 100 účastníkov tejto zážitkovej hry v priestore celého mesta riešili úlohy, ktoré ich napokon priviedli k spoločnému stretnutiu v Auditóriu, kde sa konalo záverečné evanjelizačné stretnutie. Organizátori pri tejto hre odvedli dobrú prácu, za čo im patrí poďakovanie.

Prácu dorastu a mládeže v druhom polroku 2011 výrazne ovplyvnilo rozhodnutie zborového konventu vytvoriť platené miesto pre pracovníka s touto vekovou kategóriou. Od 15. septembra 2011 so zmluvou na jeden rok sa tejto úlohy ujal Dávid Schader, absolvent Biblickej školy v Martine, ktorý sa v bakalárskom štúdiu pripravoval práve na tento typ práce v cirkvi. Vďaka jeho pravidelným prípravným stretnutiam a dostatku času, ktorý práci mohol venovať bolo možné prácu ešte viac systematizovať. Výsledkom bolo obživenie práce v Mokroluhu a dobre pripravené kluby a ďalšie podujatia v celom zbore.

Ovocie tejto práce vidno napríklad v tom, že priemerný počet prítomných na doraste v Bardejove po počiatocnom útlme na začiatku roka vzrástol z 35 v prvom na 50 v druhom polroku. Za celý rok je to priemerne 43 prítomných. Podobne bolo aj s účasťou mládeže z 24 prítomných na 30.

Celý rok bol plný stretnutí, ktoré boli od prípravných (plánovacia víkendovka bardejovského tímu), pracovných a oddychových pre účastníkov (3 tábory: KECY, dorastový, detský), narázové (stanovačka v Zlatom, Ľudské kalčeto od Athlets in Action, výlety, prechádzky, ponúkané akcie od kresťanov po celom Slovensku,...).

V tomto roku sme začali aj s novinkou v tejto práci a to Športovými dňami pre dorast a mládež z nášho zboru a ich kamarátov. Mali sme ich celkovo päť. Je to skvelý čas na aktívny relax a zdieľanie sa pri rôznych športoch. Chodí tam čoraz viac ľudí.

Seniorátneho stretnutia dorastu v Michalovciach sa zúčastnilo 60 mladých z nášho zboru. Okrem hodnotného duchovného programu nám urobili radosť aj víťazstvom v popoludňajšom florbalovom turnaji.

<i>Stretnutia dorastu</i>		
<i>Miesto</i>	<i>Priemerná účasť v roku 2011</i>	<i>Porovnanie k roku 2010</i>
Bardejov	44	+1
Mokroluh	13	+8
Rokyto	13	+1
Lukavica	6	-4
Vyšná Voľa	6	-2
Spolu	82	+ 4

c) Práca s mládežou

Stretnutia mládeže prebiehali naďalej len v Bardejove. Ich vedenie majú na starosti starší mládežníci. Na pravidelné prednášky a diskusie o rôznych otázkach, ktoré mladých zaujímajú prichádza na stretnutia zborový farár.

Skupina mládeže sa zúčastnila seniorátnych dní mládeže na Sigorde. Mládež vystúpila so spevokolovou piesňou aj

v rámci seniorátnej evanjelizácie, ktorá sa v októbri uskutočnila v bardejovskom kostole.

Špecialitou tohto roku bol darček pre zbor od mládežníkov, ktorý bol v podobe MP3 CD, pre ľudí na Vianočných službách Božích, kde bola napálená celá Nová zmluva (z legálneho free zdroja).

Mládež a Dorasty sa tešili aj spoločenským hrám, ktoré dostali na aktívne využívanie pri práci s mladými pri nadväzovaní kamarátsiev. Všetci to prijali veľmi vďačne.

Stretnutia mládeže		
	V roku 2011	Porovnanie s r.2010
Bardejov	27	+1

(Podklady pre časť o doraste a mládeži pripravil Dávid Schader, pracovník s mládežou a dorastom)

Tábory:

KECY 2011– Už po štvrtýkrát sa uskutočnil v rekreačnom stredisku Danová pri Medzilaborciach anglický konverzačný tábor pre stredoškolákov. Tábor KECY je misijný tábor kde okrem vyučovania angličtiny, množstva hier a iných aktivít majú študenti možnosť počuť evanjelium a diskutovať o rôznych otázkach spojených s vierou v Pána Boha. Spolu so slovenským tímom z nášho zboru ho pripravil a zúčastnil sa tím amerických kresťanov z Atlanty. Témou tohtoročného tábora bola "Collision (Kolízia)". Cez rôzne biblické príbehy mohli účastníci tábora vnímať posolstvo o Božích pravdách. Tábor sa zúčastnilo 42 študentov. Projekt KECY sa nekončí len táborom, ale cez leto sme organizovali rôzne následné aktivity kde sa budujú vzťahy so študentmi a viacerí z nich aj po lete naďalej navštevujú podujatia v zbere.

(O táboře KECY referoval Ing. Peter Kucharik)

Dorastový tábor – Dorastový tábor sa konal 22.-27. júla 2011 na Sigorde. V uplynulom roku sme ho vnímali ako jednu z ťažiskových akcií v práci s dorastom, nakoľko práve stretnutia mladých na dorastovom táboře dokážu mnohých motivovať k ďalšej účasti na stretnutiach počas šk. roku. Prípravu počas troch mesiacov pred táborom viedla sestra Mgr. Ľubica Martičková r. Stašová, ktorá organizovala tím vedúcich pripravujúcich časti programu. Na samotnom táboře bol zodpovedným vedúcim zborový fárar v spolupráci s Dávidom Schaderom.

Tábora sa zúčastnila viac ako polovica konfirmandov z minulého ročníka konfirmácie a ďalších niekoľko desiatok mladých. Celkove bol počet účastníkov okolo 70. Výsledkom bolo opätovné oživenie práce s dorastom, duchovný rast viacerých mladých kresťanov a nadšenie do nového školského roku.

Šport

Aj v roku 2011 sme mohli bezplatne využívať mestské športové zariadenia na relaxáciu a budovanie spoločenstva. K dispozícii bola plaváreň, zimný štadión a športová hala. V spolupráci s CVČ sa konali aj pravidelné stretnutia futbalistov v telocvični na Dlhom rade. Tieto príležitosti napomáhajú budovaniu priateľských otvorených vzťahov

medzi mladými, čo sa potom odráža aj v ich súdržnosti v rámci duchovných aktivít v zbere.

Mládež sa zúčastnila seniorátnych športových dní na konci augusta na Sigorde. Naše družstvo sa vo futbale prebojovalo zo skupiny do vyraďovacích bojov.

d) Spevokoly a hudba

V zbere v roku 2011 pôsobili nasledovné spevácke zbory a spevokoly:

- Miešaný evanjelický spevácky zbor Zachariáša Zarewutia
- trojhlasný miešaný spevokol v Rokytove
- dvojhlasný ženský spevokol v Mokroluhu
- trojhlasný spevokol na Vyšnej Voli

6. januára sa konalo z roku 2010 preložené vianočné stretnutie spevokolov. Táto požehnaná akcia sa pomaly stáva tradíciou. Je vítanou príležitosťou pre upevňovanie vnútrozborových vzťahov medzi ľuďmi, ktorí slúžia v rovnakej oblasti života. Druhé takéto stretnutie sa konalo 1.mája po Veľkej noci v Rokytove.

Spevácky zbor Zachariáša Zarewutia:

Spevácky zbor Z. Zachariáša po istej dobe útlmu znovu obživil svoje fungovanie pod vedením zborového farára J. Velebára. V roku 2011 vystupoval spolu 26 krát pri všetkých výročných slávnostiach a ďalších sviatkoch, tiež v rámci stretnutí spevokolov so susednými zbormi a na ekumenickom zhromaždení na sviatok Cyrila a Metoda a pri pohreboch.

20.-21. augusta sa členovia speváckeho zboru a niekoľko ďalších bratov a sestier zúčastnilo zájazdu na trase: Oravský hrad, Istebné, Terchová, Žilina, Bytča, Rajecká Lesná. V rámci zájazdu vystúpil s niekoľkými piesňami na službách Božích v Žiline. Súčasťou zájazdu bolo priblíženie si významného výročia Žilinskej synody a pôsobenia palatína Juraja Turzu ako aj návšteva dvoch vyrezávaných ľudových Betlehemov.

V novembri sa zbor zúčastnil seniorálneho stretnutia spevokolov v Soli, kde vystúpil s doma piesňami.

Spevácky zbor by pre svoje ďalšie pôsobenie potreboval výrazne posilniť rady spevákov. Pán Boh si našu oslavu zaslúži, Jeho milosť a dobrota sú veľkým dôvodom pre našu službu. Kto je obdarený pekným hlasom a hudobným sluchom, je srdečne pozvaný pridať sa k oslave Pána Boha vzácnym darom piesne v radoch speváckeho zboru.

Spevokoly v Rokytove, Mokroluhu a Vyšnej Voli poslúžili pri všetkých výročných sviatkoch a ďalších slávnostných službách Božích. Zúčastnili sa aj dvoch stretnutí spevokolov CZ, ktoré sa konali v januári a máji.

Skupiny: Okrem spevokolov slúžila v CZ aj spevácka skupina dospelých, ktorej miestom služby boli predovšetkým pravidelné spoločné stretnutia rodín, ale aj evanjelizačné stretnutie v marci a ďalšie príležitosti.

Pri práci s dorastom sa podľa momentálnych možností (prítomnosť študentov VŠ a pod) na službe hudbou a spevom podieľa dorastová hudobná skupina DNK alebo ad hoc vytvorené zoskupenia mládežníckych muzikantov. Na Vyšnej Voli pripravuje na vystúpenia skupinu hudobníkov z radov dorastencov brat kantor Ján Guľa. Hrou a spevom poslúžili v rámci služieb Božích na výročité sviatky.

e) Spoločenstvo evanjelických žien (SEŽ)

V prvom polroku sa na fare stretávala skupinka žien k biblickému štúdiu pod vedením sestry farárky Velebírovej. Na konci druhého polroku 2011 sa zvlášť ženy z tejto skupinky aktivizovali pri pečení oplátok.

Niekoľko sestier sa zúčastnilo stretnutia žien ŠZS 18. 9. v Pozdišovciach.

f) Stretnutia rodín (Rodinné spoločenstvo – RoS)

Na začiatku roka sme sa v RoS pridali k iniciatíve programu Národného týždňa manželstva. Na spoločnom stretnutí v pondelok 14. 2. poslúžili slovom manželia Badiarovci z Košíc pod mottom „Manželské etudy“. Predstavili účastníkom stretnutia niekoľko návodov z Biblie, ako naplniť manželský život Božím požehnaním.

Stretnutia rodín naďalej prebiehali v štyroch skupinkách podľa momentálnych možností ich členov a v druhom polroku na spoločných stretnutiach v Auditóriu.

V lete sa 23 členov zboru zúčastnilo rodinného výletu v Tatrách v Mlynčekom pri Kežmarku. Na tento pobyt nadväzovala účasť na Misijných dňoch VD v Liptovskom Mikuláši. Táto kombinácia intímnejšieho zborového spoločenstva s väčším spoločenstvom v rámci dištriktu sa ukázala ako veľmi prospešná a viacerými účastníkmi bola veľmi ocenená.

Na záver roka členovia RoS pripravili vianočné stretnutie v Gründlovskom dome.

g) Modlitebné skupinky, Modlitebné spoločenstvo (MoS)

Modlitby sprevádzajú všetky dôležité časti zborovej práce. Zvláštnu službu modlitbami vykonávajú skupinky modlitebníkov, ktoré sa stretávajú v Bardejove počas školského roka v pondelok ráno a v Lukavici pravidelne pred službami Božími.

Modlitbami sú sprevádzané aj všetky prípravy táborov, evanjelizácií a podobných podujatí.

Členovia zboru sa pravidelne zúčastňujú obvodových stretnutí MoS, ktoré sa striedavo konajú v CZ Bardejov, Richvald a Zlaté.

IV. Zborová diakonia

Činnosť Zborovej diakonie zostáva pre nás v budúcnosti veľkou výzvou. Ide o službu, ktorou by sme v zbere mali výraznejšie podávať svedectvo o prítomnosti živého Pána Ježiša Krista medzi nami a v našich srdciach.

23. januára sa konalo stretnutie priateľov diakonie s vyhodnotením práce v roku 2010 a predstavením výziev v službe roku 2011.

a) Ma-mi klub

Novoročné stretnutie mamičiek 9. januára otvorilo činnosť Ma-mi klubu. Stretnutia mamičiek s miminkami narazili na problém od okamihu, keď bola požiarom najviac znehodnotená práve tá časť objektu Auditória, ktorá slúžila ich stretnutiam. Nakoľko táto špecifická skupina si vyžaduje aj špecifické podmienky (bezbariérový prístup, vhodná podlaha, teplotné a hygienické podmienky pre deti), dostala sa táto aktivita do konca roka do útlmu.

Verím, že po obnovení priestorových možností v Auditóriu sa podarí zaktivizovať najmladších členov zboru k ich vzácnym stretnutiam.

b) Seniorsklub

Prácu seniorsklubu sme otvorili posedením pri novoročnej kapustnici. Na marcovom stretnutí priniesla sestra A. Martičková svoje zážitky z cesty po svätej zemi v slove i obraze. Májové stretnutie sa konalo v Rokytove a októbrové v Lukavici.

Aj činnosť tejto skupiny ovplyvnil v druhej polovici roka havarijný stav v Auditóriu. Som vďačný bratom a sestrám z presbyterstva s ich rodinami, ktorí si vždy, keď bolo potrebné našli čas na zorganizovanie stretnutia pre starších členov zboru a vytvorenie príjemnej atmosféry.

c) Zbierka

Mimoriadne okolnosti, ktoré nastali v rodine Fečaninových (CZ Zlaté) po úmrtí otca, jediného živiteľa troch neplnoletých detí viedli v našom zbore k spontánnej reakcii spôsobom dobrovoľnej zbierky na podporu v ich navštívení. Zbierka, ktorá prebehla v celom zbore vynesla sumu 2.300 €, ktoré predsedníctvo cirkevného zboru osobne odovzdalo starej mame osirelých detí. Veríme, že vyzbierané prostriedky pomohli aspoň trochu zmierniť momentálne existenčné starosti vyplývajúce zo vzniknutej situácie.

d) Oplátky

Pečenie vianočných oplátok je už niekoľko rokov neodmysliteľnou súčasťou našich príprav na Vianoce. Aj toho roku sa do tejto podpornej aktivity zapojili tak sestry v Bardejove, ako aj na Vyšnej Voli. Medzi brigádujúcimi boli bratia aj sestry z mesta aj okolitých obcí v počte viac ako 40. Organizovanie tejto aktivity mali v Bardejove na starosti hlavne sestry Vierka Pangráčová Vierka Eštoková a na Vyšnej Voli členky presbyterstva. Pán Boh nech im odplatí ochotu a obetovaný čas.

e) Second hand textil

Poskytovanie použitého textilu je stále obľúbenou doplnkovou službou zborovej diakonie, ktorú má pod patronátom sestra V. Eštoková. Z dobrovoľných príspevkov za tieto šaty sa stal jeden z dôležitých zdrojov príjmov pre výdavky Zborovej diakonie.

Veľkou výzvou do budúcnosti je stále rastúca potreba poskytnúť v oblasti diakonie službu starším, nemocným a handicapovaným bratom a sestrám. V tejto oblasti čakáme na to, že konkrétni bratia a sestry na svoje ramená vezmú službu takúto ustanovizeň zriadiť a následne ju viesť v duchu Kristovho pozvania slúžiť bližným podľa Jeho príkladu lásky.

Treba vyjadriť srdečné poďakovanie všetkým bratom a sestrám, ktorí aj keď nie organizovane no svojou praktickou službou realizujú Kristov príkaz lásky k bližným. Poďakovanie patrí tým, ktorí svoj čas venujú pravidelným návštevám v domácnostiach osamelých, starších alebo nemocných bratov a sestier, tiež tým, ktorí ochotne slúžia slovom Božím, modlitbou a spevom pri modlitebných večeroch pred pohrebmi.

V. Výchovná práca

a) Detská besiedka

	<i>Priemerná účasť</i>	<i>K roku 2010</i>
Bardejov	31	- 1
Mokroluh	15	+ - 0
Rokyto	10	+3
Vyšná Voľa	14	-2
Lukavica	7	+2
Spolu	77	+2

Práca detskej besiedky pokračovala v Bardejove v dvoch skupinkách. Na vyučovanie boli použité prípravky z BÚ VD – Hrdinovia viery. Detská besiedka je vyučovaná aj vo všetkých štyroch dedinách, kde sú kostoly.

4. júna sa deti zo zboru zúčastnili Dávidovej harfy ŠZS konanej v Marhani. Zborová Dávidova harfa sa uskutočnila 28. mája v Mokroluhu.

Sestry Janka Martičková, Jelka Petričová ml., Katka Vantová a Slávka Voľanská sa zúčastnili školenia pracovníkov DB v Liptovskom Hrádku. O stretnutí a prezentácii nových materiálov DB informovali ostatné učiteľky DB.

Hoci počty detí navštevujúcich detskú besiedku sa môžu zdať malé, treba k týmto údajom dodať aj to, že v našom CZ temer všetky deti navštevujú riadne vyučovanie náboženskej výchovy na školách a mnoho detí, ktoré neprichádzajú na detskú besiedku sa zúčastňuje služieb Božích so svojimi rodičmi, a tak sú súčasťou spoločenstva veriaceho ľudu.

<i>Vyučujúci a spolupracovníci šk.r. 2011/12</i>
Bardejov
M. Martičková, L. Gajdošová
Bi. Pavlišáková, Ľ. Andrejčáková
Mokroluh
J. Petričová ml., L. Macejová
Rokyto
K. Miševová, S. Pangráčová Piterová Z. Nováková, R. a D. Kataníková
Lukavica
A. Hrivniaková, J. Martičková, K. Vantová, S. Voľanská
Vyšná Voľa
M. Ivan, J. Gul'a

Úprimne ďakujem všetkým sestrám i bratom, ktorí zo svojho voľného času venujú značnú časť na prípravu a realizáciu stretnutí s deťmi. Ide o prácu veľmi náročnú na svedomitú prípravu, navyše o prácu, ktoré svoje ovocie prinesie až po rokoch trpezlivej výchovy. Napriek tomu je nevyhnutná a ak je vykonaná s úprimným srdcom, tak vie byť aj veľmi požehnaná. Radosť z Božieho požehnania prajem všetkým pracovníkom detskej besiedky aj naďalej.

b) Vyučovanie náboženstva

Vyučovanie náboženstva prebieha naďalej na desiatich základných školách a ôsmich stredných školách, spolu je vyučovaných 421 (-13) žiakov základných a 112 (-21) študentov stredných škôl. V zbere vyučujeme spolu 37,5 (-1,5) hodín náboženstva týždenne. Hlavnú zodpovednosť za vyučovanie nesie sestra katechéta Z. Šofranková rod. Verčimáková. Od septembra sa do vyučovacieho procesu zaradil aj brat seniorálny kaplán Marek Ivan. Vzácná je nám aj pomoc susedných bratov farárov J. Majera a M. Cingel'a pri vyučovaní náboženstva.

Stále treba prízvukovať, že vyučovanie náboženskej výchovy je súčasťou riadneho vyučovania ako povinne voliteľný predmet. Žiaci sa nemôžu svojvoľne rozhodnúť, že odídu z hodiny, lebo chcú ísť na skorší spoj, alebo preto, že majú nejaký záujmový krúžok. Je potrebné, aby v tejto veci rodičia nasadili dieťaťu rovnaký meter ako vyučujúci. Ide tu nielen o to, že dieťa absenciou príde o vyučovanú látku, ale ide aj o bezpečnosť žiakov a zodpovednosť vyučujúceho za deti. Spoločný postup rodiny a školy tu urobí najväčší osoh.

Rozpis počtu žiakov ev. náboženskej výchovy a vyučujúcich v šk. roku 2011 /2012

<i>Škola</i>	<i>počet</i>	<i>Vyučujúci</i>
1. ZŠ	118	Šofranková
3. ZŠ	66	Cingel'
4. ZŠ	126	Šofranková
5. ZŠ	42	Ivan
6. ZŠ	7	Velebír
7. ZŠ	29	Ivan
ZŠ Lukavica	8	Havirová
ZŠ Nižná Voľa	9	Martičková
ZŠ Mokroluh	12	Šofranková
ZŠ Rokyto	4	Majer
spolu ZŠ	421	7 vyučujúcich
Gymnázium LS	26	Velebír
Súkromné gymnázium	4	Cingel'
Spojená SŠ J. Heinischa	26	Ivan
Priemyslovka + Súkromná stredná škola	21+4	Cingel'
Spojená škola, Štefánikova	11	Cingel'
Hotelová akadémia	13	Cingel'
Obchodná akadémia	7	Šofranková
spolu str. školy	112	4 vyučujúci
spolu ZŠ a str. šk.	533	8 vyučujúcich

Aj v tomto roku sa naši žiaci zapojili do Biblickej olympiády. Na seniorátnom kole BO v Prešove dosiahli nasledovné výsledky:

I. kategória	Luboš Krukár (Mk)	2. miesto
II. kategória	Adam Velebír (BJ)	3. miesto

III. kategória Aneta Kostárová (Rk) 3. miesto

IV. kategória Samuel Velebír (Bj) 1. miesto

6. mája na celoslovenskom kole BO sa Samuel Velebír umiestnil v IV. kategórii štátnych škôl na 2. mieste.

Všetkým vyučujúcim i vedeniam škôl patrí srdečná vďaka za spoluprácu a podporu pri vyučovaní evanjelickej náboženskej výchovy.

c) *Študenti na školách s perspektívou práce v cirkvi:*

Štúdium na Evanjelickej teologickej fakulte UK v tomto roku ukončil brat Mgr. Martin Viglaš, ktorý ďalej pracuje v Evanjelizačnom stredisku v Prešove a v odbore katechetika sestra Mgr. Ivana Skoncová, ktorá vyučuje na Ev. gymnáziu v Tisovci. Na EBF UK ďalej študujú: Marek Hrivňák z Lukavice (5. ročník), Zuzana Poláková z Bardejova (3. ročník), Emília Pangráčová z Rokytova (2. ročník) a Janka Ilčíšková z Bardejova (1. ročník). Alena Vantová z Lukavice je študentkou Evanjelickej teologickej fakulty UK v Prahe (4. ročník).

Bakalárske štúdium na Biblickej škole v Martine absolvoval brat Dávid Schader, ktorý od septembra 2011 nastúpil v zbere na miesto pracovníka s dorastom a mládežou. Na BŠ v Martine ďalej študujú: Kamil Kunst (3.ročník) a Milan Kunst z Bardejova (2. ročník).

VI. Činnosť presbyterstva, výborov a konventy

a) *Presbyterstvá*

Zborové presbyterstvo sa stretlo na zasadnutí šesťkrát. Z najdôležitejších otázok, ktoré sme riešili možno spomenúť:

- 10.2. príprava konventu a zmena štatútu fondu VM
- 16.3 oboznámenie sa so štúdiom fary pripravenej na schválenie na KPÚ Prešov a dopĺňajúce voľby zborových predstaviteľov.
- 16.6. oprava Auditória a rôzne záležitosti týkajúce sa programu CZ na leto, personálne zmeny
- 13.9. zhodnotenie leta, usporiadanie VM prác v novom školskom roku, obsadenie miesta pracovníka s mládežou
- 19. 12. štatút CZ, zmluvy o budúcej zmluve – predaj fary, oprava Auditória

Na začiatku roka došlo k odovzdaniu štafety služby vo filii Lukavica. Sestra kurátorka Adamuvová po 19 rokoch služby a brat kurátor Sabol po 12 rokoch služby odovzdali funkcie do rúk novozvolených služobníkov sestry Anny Martičkovej a Andrejovi Voľanskému.

Naďalej vysoko hodnotím spoluprácu predsedníctva CZ. V bratovi dozorcovi získal zbor ochotného a fundovaného služobníka, vďaka úsiliu ktorého sa mnohé veci a plánované zámery darí dotiahnuť do úspešného konca.

Srdečná vďaka patrí aj kurátorom a členom presbyterstva, ktorí si na svoje plecia dobrovoľne vzali časť zodpovednosti za spoločné napredovanie v duchovnom i hmotnom živote zboru. Pán Boh bude vo

svojom požehnaní pamätať na tieto prejavy ochoty a lásky k blížnemu a k cirkvi.

Výbory

V zbere v roku 2011 pracoval Vnútromisijný, Hospodársky, Stavebný a Revízný výbor. Výbory ako poradné orgány presbyterstva riešili priebežne všetky dôležité odborné otázky.

b) *Konventy*

Zborový konvent zasadal trikrát:

- 20. februára ako riadny výročný konvent
 - 20. marca pri jednaní o štúdiu nového zborového domu a doplnovacích voľbách zborových predstaviteľov
 - 8. mája ako volebný konvent pri voľbe seniora ŠZS a doplnení rozpočtu vo veci opravy Auditória
- Dcérocirkevné konventy zasadli na začiatku roka s programom výročných konventov.

VII. Mimoriadne príležitosti roku 2011

a) *Evanjelizačné podujatia a návštevy v zbere :*

- 13. marca evanjelizačné stretnutie v Bardejove. Host' a prednášajúci: S. Slávik, EVS Prešov
- 4. októbra - prednáška manželov Wahlenovcov zo Švajčiarska o práci Misie na Níle v Rokytove.
- 23. októbra – seniorátna evanjelizácia v Bardejove. Hlavným slovom poslušil br. biskup VD S. Sabol. Vzácnym obohatením bol hudobný sprievod skupinou pôsobiacou pri BÚ VD. Pri tejto príležitosti vystúpil aj spevokol farárov ŠZS.
- 23.-30. októbra reformačný evanjelizačný týždeň s účasťou br. M. Chalupku v pondelok, sestry Z. Kovalčíkovej (Misie v Afrike) v stredu, manželov Kaňuchových (Zjavenie Jána a Pathmos) vo štvrtok, ses. katechétky Ivany Skoncovovej (dorastové evanjelizačné stretnutie) v piatok.
- 10. decembra v kostole v Rokytove bola prislúžená volebná sviatosť Večere Pánovej rodinám farárov ŠZS.
- 18. decembra v kultúrnom dome v Mokroluhu sa konala ekumenická vianočná akadémia s vystúpeniami detí, mládeže a spevokolov troch cirkví pôsobiacich v obci a duchovným pozdravom kazateľov ECAV a CB.

b) *mimo zboru*

- Viacerí členovia cirkevného zboru (cca 30) sa s veľkým požehnaním zúčastnili Dištriktuálnych dní v Liptovskom Mikuláši, ktoré sa konali v polovici júla
- 31. júla sa členovia zboru autobusovým zájazdom zúčastnili Dištriktuálneho dňa v prírodnom amfiteátri vo Východnej
- 18. 9. sa konala inštalácia kazateľa Cirkvi bratskej v Bardejove brata Martina Uhriňáka. Za cirkevný zbor sa prihovril senior J. Velebír.
- 6. 11. seniorátna stretnutie spevokolov v Soli – za náš CZ vystúpil medzi ďalšími trinástimi spevokolmi Spevácky zbor Zachariáša Zarewutia.
- 13. 11. sa niekoľko bratov a sestier zúčastnilo seniorátneho stretnutia mužov v kostole reformovanej cirkvi v Humennom pod názvom Moderný muž.

c) *Koncerty a kultúrne vystúpenia*

január

6. 1. vianočné stretnutie spevokolov CZ a susedov v Bardejove.

29. 1. sa konal koncert spevokolu Ďatelinky z Dudiniec v novom kostole v Rokytave. Prítomných viac ako 200 poslucháčov prežilo veľmi požehnané chvíle naplnené silným svedectvom viery a radostnej služby spevom a hudbou.

máj

1. 5. Stretnutie spevokolov CZ v Rokytave

jún

5.6. nám ochotníci z CZ Třanovice (Sliezsko) zahrli divadelné predstavenie „*Přišel domov*“. Divadelná hra K. Royovej bola predvedená v Mokroluhu, Richvalde a vo Vyšnej Voli.

júl

5.7. Spevácky zbor Z. Zarewutia vystúpil v rámci ekumenického zhromaždenia pri príležitosti sviatku Cyrila a Metoda v bardejovskom amfiteátri

august

21. augusta vystúpil Spevácky zbor Z. Zarewutia počas výročného zájazdu s ôsmymi skladbami v rámci služieb Božích v Žiline

d) *iné*

8. február – prevzatie vytlačeného Zborníka z vedeckej konferencie o L. Stöckelovi.

24.-27. marec – vzdelávací poznávací zájazd do Wittenbergu „Po stopách Leonarda Stöckela“. Zúčastnilo sa ho 42 účastníkov. Priniesol veľmi požehnané chvíle pri poznávaní duchovných koreňov reformácie. Nie menej dôležitou súčasťou bolo budovanie bratskosesterského spoločenstva. Veľmi dobrý ohlas na tento zájazd nás vedie k myšlienke podujatie zopakovať v septembri 2012 s rozšíreným programom. Články o zájazde sa objavili tak na stránkach Evanjelického východu, ako aj Bardejovských novostí.

28. mája – prevzatie nákladu knihy Veľký katechizmus Dr. M. Luthera s historicko-teologickými úvodmi od prednášajúcich na Biblickej škole v Martine

8.-10. augusta sa skupina asi 20 členov zboru zúčastnila seniorátnej brigády na prevezení zariadenia likvidovaného hotela Sanus na Starej Turej. Intenzívna práca priniesla výsledok v podobe šiestich kamiónov cca 40 ton nákladu, ktorý bol bezprostredne použitý na zariadenie seniorátneho zariadenia Helinathus na Sigorde.

8. októbra – autobus návštevníkov z CZ Púchov v sprievode brat farára – predstavenie zboru v kostole a mesta sprevádzaním po námestí.

24. decembra prevzatie Betlehemského svetla na námestí v Bardejove

VIII. *Pastorálna činnosť*

Pastorálnej práci naďalej pripisujeme v cirkevnom zbore zvláštnu dôležitosť. Ľuďom postaveným v rôznych zložitých životných situáciách práve touto formou práce je

možné priblížiť aktualizované evanjelium do ich osobnej roviny.

Vykonaných bolo 118 návštev bez večere Pánovej, z toho 15 návštev v nemocnici, 6 návštev Hospici, ostatné v domácnostiach. Spomedzi situácií, v ktorých sa navštívení nachádzali možno spomenúť najčastejšie zdravotné problémy, bremeno blízkej smrti alebo jej hrozby, ale aj milé skúsenosti ako návšteva storočnej jubilantky sestry Adamuščinovej z Bardejova.

V pôste a advente (alebo podľa potreby aj v ostatných mesiacoch) bolo vykonaných ďalších 48 návštev v domácnostiach a nemocnici. Spolu bolo vykonaných 166 návštev, čo je o 23 viac, ako v roku 2010.

K tejto oblasti práce patria aj prípravy ku krstom a sobášom. K 23 sobášom bolo vykonaných najmenej sto stretnutí. Spoločné prípravy ku krstom boli štyrikrát, s ďalšími rodičmi bola príprava riešená individuálne.

IX. *Iné*

a) *Mimozborová činnosť duchovných*

Ján Velebír

- Stretnutia a aktivity spojené s výkonom funkcie konseniora ŠZS a od 1. júna seniora ŠZS
- 7.-14. februára - Národný týždeň manželstva – príprava podujatí v rámci prvého ročníka NTM Slovensko v Bardejove
- 27. februára SB v Poprade
- 28. mája úvodná pobožnosť na Dištriktuálnom konvente VD v Prešove
- 26. júna – kázeň na SB a prednáška na popoludňajšom zhromaždení v Oldřichoviciach (Sliezsko) pri príležitosti výročia osamostatnenia sa zboru a založenia speváckeho zboru
- 1. júla – prednáška na Seniorátnych dňoch mládeže ŠZS na Sigorde a spoločne so sestrou farárkou Velebírovou seminár a tému: Hranice v chodení
- 16. júla v Liptovskom Mikuláši na Misijných dňoch VD spoločne so sestrou farárkou Velebírovou seminár na tému: Manželstvo po dvadsiatich rokoch
- 14. augusta - SB v Kysáci (Srbsko)
- 21. augusta – SB v Žiline počas zájazdu Speváckeho zboru ZZ
- 11. septembra na Zborovom dni v Sabinove spoločne so sestrou farárkou Velebírovou prednáška na tému : Manželstvo po 20 rokoch.
- 26.-29. septembra práca na prípravke materiálu v rámci konferencie Bibelwoche v Hildesheime (Nemecko)
- 2. októbra SB v Richvalde
- nacvičovanie spevokolu farárov ŠZS na seniorátnu evanjelizáciu v Bardejove
- 12. novembra – prednáška na regionálnom stretnutí Modlitebného spoločenstva: Sexualita v živote kresťana
- 18. novembra - úvodná pobožnosť na Dištriktuálnej pastorálnej konferencii VD v Novom Smokovci

Anna Velebírová

- 7.-14. 2.- Národný týždeň manželstva – príprava podujatí v rámci prvého ročníka NTM Slovensko v Bardejove

- 1. júla – na Seniorátnych dňoch mládeže ŠZS na Sigorde spoločne s bratom seniorom Velebírom seminár na tému: Hranice v chodení
- 16. júla v Liptovskom Mikuláši na Misijských dňoch VD spoločne s bratom seniorom Velebírom seminár na tému: Manželstvo po dvadsiatich rokoch
- 14. augusta SB v Kysáči (Srbsko)
- 11. septembra na Zborovom dni v Sabinove spoločne s bratom seniorom Velebírom prednáška na tému: Manželstvo po 20 rokoch.

b) Evanjelická tlač

Bardejovský Prameň

Posledné číslo roku 2010 a prvé číslo roku 2011 vyšli začiatkom roku 2011. Číslo 3/2010 prinieslo súhrn všetkých dostupných materiálov a článkov približujúcich priebeh roku Leonarda Stöckela. Prvé číslo roku 2011 už tradične bolo venované výročnej správe pripravenej na zborový konvent.

Vďaka Božej pomoci sa v roku 2011 podarilo vydať spolu päť čísel časopisu, ktoré hoci rozsahom menšie, priniesli vo vyššej frekvencii aktuálnejšie informácie do našich domácností. Stále platí, že vydávaniu časopisu v pravidelnej frekvencii by veľmi prospelo vytvorenie funkčnej redakcie, ktorá by sa starala tak o technickú ako aj o obsahovú stránku.

V zbore odoberáme EPST spod Tatier. Vzrastajúci záujem sme zaznamenali o časopis Evanjelický východ, ktorého úroveň článkov i grafická úprava oslovuje viacerých čitateľov. Okrem týchto časopisov farský úrad odoberá Cirkevné listy, MoST, Rozmer a Cestou svetla.

c) Zborový archív a knižnica

V spracovaní archívu a knižnice sme v uplynulom roku nepokročili. Čakáme, že zmena by mohla nastať po postavení novej fary, kde sú plánované aj priestory na zborový archív.

Knižnica bola aj tohto roku doplnená o niekoľko titulov.

d) Počet členov zboru

	k 31.12. 2011	+ / -
Bardejov	2120	- 32
Bard. Mihaľov	61	+10
Bard. Nová Ves	47	+ 3
Janovce	16	- 2
Kobyly	27	0
Lukavica	312	+ 1
Mokroluh	283	+ 6
Nižná Voľa	52	0
Rokytov	185	+ 1
Vyšná Voľa	258	- 5
Ostatné	99	+ 11
Spolu	3460	-7

V pohybe počtu členov zboru sa odrazili presuny počtu členov kvôli sťahovaniu (Vyšná Voľa / Mihaľov), sobáše a úmrtia, ako aj odsťahovanie a odhlásenie sa niektorých členov zboru, ktorí po skočení školy a stabilizovaní svojho zamestnania začali žiť s trvalým bydliskom v iných cirkevných zboroch. Na miesta ich nového pôsobenia sme odoslali potrebné informácie, aby ich v tamojších zboroch vzali do svojej starostlivosti.

e) personálne zmeny

V Lukavici sme na začiatku roka riešili otázku obsadenia miest filiálnych kurátorov. Po jednaniach s viacerými bratmi a sestrami sa túto funkciu podujali prijať sestra Mgr. Anna Martičková a br. Andrej Voľanský.

4. mája sme v nádeji vzkriesenia pochovali bardejovského kurátora brata Jozefa Gajdoša, ktorý odišiel k Pánovi po ťažkej chorobe. Dôstojnej rozlúčky sa zúčastnilo veľké množstvo príbuzných, známych a členov zboru.

8. a 15. mája 2011 prebehli zborové konventy v CZ ŠZS pri voľbe seniora. Jediným kandidovaným bol J. Velebír, zborový farár a konsenior z Bardejova. Vo voľbách získal 98,7 % hlasov. Odovzdávanie úradu seniora sa uskutočnilo 15. júna 2011.

2. októbra bol do funkcie koordinátora práce s dorastom a mládežou na službách Božích uvedený brat Dávid Schader, absolvent bakalárskeho štúdia BŠ v Martine.

22. novembra 2011 – ses. farárka J. Štofánová – nástup na ďalšiu materskú dovolenku s dcérou Sofiou.

f) farský úrad

Farský úrad naďalej pracuje v relatívne stiesnených podmienkach doterajšej fary. Očakávame, že pri realizovaní stavby nového zborového domu sa podmienky pre prácu úradu výrazne zlepšia.

Naďalej platia pokyny z uplynulých rokov, ktoré v skratke zopakujem:

- riešenie závažných otázok je vhodné vopred dojednať
- administratívne záležitosti je potrebné vybavovať počas pracovnej doby s pracovníčkou farského úradu
- milodary je najlepšie vybavovať v priebehu týždňa, aby mohli byť spracované a zaradené do tlačенých oznamov a bolo možné sa pripraviť na modlitby.

X. Hospodársky život zboru

V hospodárskej činnosti máme za sebou opäť pomerne rušný rok, ktorý nám priniesol mnoho povinností, plánovaných prác ale aj celkom nečakaných okolností, ktoré sme museli operatívne riešiť. Výsledky v jednotlivých oblastiach spravovania majetku zboru prinášajú nasledovné riadky:

a) matkocirkev Bardejov

Auditórium

26. apríla 2011 vznikol v priestoroch Auditória požiar, ktorý poškodil najmenšiu stretávaciu miestnosť. Zničené bolo jedno okno, časť zariadenia, akumulácia pec a časť dlažby. Sprievodným zadymením však boli postihnuté aj

vedľaššie priestory kuchynky a malej siene. Vzniknutá škoda sama osebe nebola veľká, no svojim spôsobom nás prinútila konečne začať s realizáciou už niekoľko rokov plánovaných úprav. Ide predovšetkým o výmenu prežitého, nevyhovujúceho vykurovacieho systému, výmenu okien a kroky vedúce k využitiu veľkých podkrovných priestorov. Na zasadnutiach presbyterstva sme už pred niekoľkými rokmi vykonali prvé kroky predovšetkým k nutnej zmene vykurovania. Tak isto sme sa rozhodli vykonať v prvej fáze také kroky rekonštrukcie postihnutých priestorov, ktoré by nám v druhej fáze umožnili adaptáciu podkrovia Auditória na účely práce s deťmi dorastom a mládežou. S týmto zámerom bolo zadané vypracovanie projektovej dokumentácie na celý objekt a prebehli rokovania s Krajským pamiatkovým úradom Prešov o možných variantoch rozsahu opráv a rekonštrukcie podkrovia.

Presbyterstvo na zasadnutí 16. júna 2011 bolo oboznámené s projektovou štúdiou úprav podkrovia a súhlasilo so zámerom rekonštrukcie prízemí a úpravy podkrovia Auditória pre ďalšie využitie na aktivity zboru. K naplneniu tohto zámeru má slúžiť aj zbierka, ktorá bola vyhlásená v cirkevnom zbore a žiadosť o podporu z Generálnej podporovne vo výške 11.000 €, ktorá bola patričnými grémiami schválená na začiatku roku 2012. Ďalšiu žiadosť o podporu sme smerovali na mesto Bardejov, ktoré zo svojho rozpočtu vyčlenilo 10.000 € na krytie nákladov vzniknutých havarijnou situáciou v objekte. Očakávané príjmy a výdavky boli doplnené do rozpočtu zboru rozhodnutím zborového konventu z 8. mája 2011.

Nakoľko sľúbené a očakávané prostriedky na opravu boli zboru zo strany mesta poukázané až na konci novembra nebolo možné zrealizovať práce v celom plánovanom rozsahu. Prijaté prostriedky boli využité na prvú časť opráv v oblasti novej elektroinštalácie a ďalších úvodných krokov. So spoluúčasťou zboru bolo v prvej fáze preinvestovaných 11.260 €.

Gründlovský dom

27. mája sme v priestore dvorového objektu Gründlovského domu začali s archeologickým prieskumom. Prieskum nariadil KPÚ Prešov v súvislosti s našimi plánmi postavenia nového dvorového objektu na účely Múzea L. Stöckela.

Nakoľko v roku 2011 podaný projekt na financovanie rekonštrukcie Gründlovského domu nebol akceptovaný, pokračovali sme aspoň v jednaniach s KPÚ a projektantmi o ďalšom postupe prác, aby v prípade, že sa nám v ďalšom roku podarí uspieť s projektom na podporu tejto stavby sme mohli v prácach pokračovať.

Kostol

Pri pokračujúcich opravách kostola sa nám podarilo uhradiť fakturované práce na dokončení opravy polkruhového uzáveru za a nad oltárom. Ukončené bolo aj financovanie opravy zvonov. Posledná fáza opráv až po záverečné vypratanie veže kostola boli zrealizované začiatkom roka.

Počas celého roka sme urgovali u dodávateľskej firmy aj vykonanie geodetického zamerania prípadných

statických pohybov stavby. Problém u dodávateľa vznikol kvôli tomu, že na ulici Dlhý rad práve v tomto období prebiehali významné zmeny, ktorých realizácia znamenala stratu možných východiskových oporných bodov pre merania. Ku koncu roka sa aj túto záležitosť podarilo zrealizovať a merania sa začali zapisovať.

Rekonštrukčné práce boli realizované s finančnou podporou Ministerstva kultúry Slovenskej republiky, za čo sme vďační. Náklady na opravu kostola vrátane spoluúčasti zboru dosiahli 23.187 €. Časť prostriedkov z grantu určená na geodetické zameranie statiky kostola nebola zatiaľ vyčerpaná. Na základe žiadosti o odklad vyúčtovania nám bolo umožnené túto časť projektu zrealizovať a vyúčtovať do konca roka 2012.

Cintorín

22. októbra sa konala brigáda na vyčistenie cintorína pred Pamiatkou zosnulých. V spravovaní cintorína pokračujeme v zmysle platných štátnych predpisov. Ďalej pokračuje uzatváranie zmlúv o nájme hrobových miest. Aj cestou tejto správy vyzývame rodiny opatrujúce svoje hroby, aby preverili vo svojich rodinných dokumentoch, na akú dobu majú uhradené nájom prostredníctvom BAPOS-u. Cintorín máme v správe už pomaly desiaty rok, čo znamená, že ak boli nájom uzavreté na desať rokov, môžu byť už po dobe platnosti. Pre spravovanie, zabezpečenie ďalšieho zachovania existujúcich hrobových miest a pomníkov je potrebné uzavrieť zmluvy s aktuálnym vlastníkom a správcom cintorína, ktorým je cirkevný zbor.

V presbyterstve bol podaný návrh na vyčlenenie tých hrobov, ktoré udržiavať v budúcnosti bude v záujme cirkevného zboru (hroby predstaviteľov cirkvi – seniori, farári, dozorcovia, významné osobnosti mesta a cirkevného zboru) a ostatné hrobové miesta, ktoré budú výlučne v starostlivosti pozostalých. Tak isto bola záhradnému architektovi, presbyterovi Dr. Demčkovi daná úloha pripraviť návrh na ďalší rozvoj a stvárnenie priestoru cintorína, aby bol dôstojným pietnym a parkovým priestorom v danej časti mesta. Súbežne prebiehajú rokovania s mestom o súčinnosti pri úprave okolia cintorína a jeho oplotenia.

V roku 2012 nás čaká úloha nájsť a zvoliť v matkocirkvi kurátora cintorína a doriešiť otázku ďalšieho trendu hospodárenia evanjelického cintorína tak, aby bol ekonomicky sebestačný. S mestom sme pokračovali v jednaniach o súčinnosti a podpore mesta pri oprave oplotenia a úpravách okolia v priestoroch, ktoré sú v správe mesta.

b) filie

Lukavica – 20. júla popoludní sa dedinou prehnala búrka, ktorá odniesla strechu domu rodiny Hrivniakových susediaceho s kostolom a touto strechou rozbila nedávno natretú plechovú krytinu kostola a poškodila jeho bočnú stenu a nový lexanový prístrešok nad vchodom do kostola. Búrka a veterná smršť netrvala dlho, no jej dôsledky boli v dedine dosť viditeľné. Okrem kostola a susedného domu boli postihnuté aj strechy viacerých domov a dolámané stromy v okolí kostola. Táto nepríjemná skutočnosť sa však stala aj vzácnou skúsenosťou. Okamžite (v priebehu niekoľkých hodín) sa totiž v súčinnosti obce, cirkevného

zboru a vzácnjej susedskej angažovanosti zbehol veľké množstvo ochotných záchranárov, pomocníkov, ktorí pod vedením zručných majstrov likvidovali škody tak v priestore kostolného dvora, ako aj na streche poškodených susedov. Poškodenie strechy bolo ohlásené poisťovni Wüstenrot ako škodová udalosť. Škoda bola na základe uzavretej poisťky úspešne zlikvidovaná, takže rozpočet filiálky Lukavica nebol mimoriadnou udalosťou zvlášť zaťažený. Ďalšie náklady spojené s likvidáciou tejto udalosti pomohla kryť aj zborová ofera, ktorá bola vypísaná rozhodnutím presbyterstva CZ v septembri 2011. Celkové náklady na likvidáciu škody a s tým spojené opravy (výmena okien za plastové) činili 5.388 €.

Aj touto formou vyjadrujem srdečné poďakovanie predstaviteľom filiálky, kurátorovi a kurátorky, pani starostke a ostatným presbyterom a spoluveriacim za príklad správneho postoja v čase núdze.

Vyšná Voľa

Na Vyšnej Voli boli zrealizované menšie úpravy zborovej miestnosti pre účely biblických hodín, stretnutí dorastu, nácvikov spevokolu a podobne. Väčšie investičné zámery sme nemali naplánované. Do budúcnosti zostáva otvorená otázka riešenia hygienického zariadenia a potrebných skladovacích priestorov na obslužné predmety (kosačky, upratovacie náčinie a pod.).

c) dcérocirkvi

Mokroluh

Hlavnou investičnou akciou dcérocirkvi Mokroluh bola plánovaná oprava zvonice. Na základe rozhodnutia dcérocirkevného konventu sa k nej prišlo v jarných mesiacoch a počas leta. Opravy boli vykonané v rozsahu výmeny omietky na celom objekte, výmeny okien, opravy klampiarskych častí na budove. Práce sa podarilo v dobrej kvalite vykonať do konca leta. Iné investičné zámery sa nerealizovali. Na krytie výdavkov spojených s opravou zvonice bol seniorát požiadaný o vypísanie seniorálnej ofery, ktorá bola vyhlásená na prvý polrok 2012. Ďalšiu časť potrebných prostriedkov poskytli členovia zboru vo forme bezúročnej pôžičky. Celkové výdavky na opravu dosiahli výšku 18.320 €.

Rokyty

Dokončené práce na kostole dovolili dcérocirkvi Rokyty v roku 2011 sa morálne a pracovne zotaviť. K plánovanej stavbe plotu sme v roku 2011 zatiaľ nepristúpili, nakoľko zo strany obce neboli vykonané práce na prístupovej ceste a hlavne v priestore parkoviska. Pre správne osadenie a vyhotovenie plotu a stvárnenie priestoru je realizácia parkoviska nevyhnutná, preto s touto plánovanou prácou čakáme do času, kedy ju budeme môcť zmysluplne zrealizovať.

d) správa zboru

stavba zborového domu

Nesporne jednou z najvážnejších otázok, ktoré sme riešili v hospodárskej oblasti v rámci správy zboru boli jednania o stavbe novej fary, zborového domu. Jednania pokračovali v roku 2011 v rámci, ktorý bol určený rozhodnutiami zborového konventu z marca 2011.

Tento konvent vzal na vedomie rozhodnutia KPÚ Prešov a zmenu územného plánu mesta Bardejov, ktoré umožnili realizáciu stavby v podmienkach, ktoré vyhovujú cirkevnému zboru. Následne bol vypracovaný návrh dispozičného riešenia, ktorý bol predložený a schválený zborovým konventom. Zároveň bol schválený zámer odpredať terajšej fary výmenou za kúpu nového zborového domu. Tento proces pokračoval schvaľovaním na úrovni seniorátu, dištriktu a generálnej cirkvi. Na všetkých úrovniach po predstavení projektu a predložení všetkých požadovaných informácií bol schválený. To nám umožnilo pokračovať v jednaniach s firmou XAWAX spol. s r.o. na príprave zmlúv o budúcich zmluvách, ktorými sa schválený zámer má realizovať.

V súvislosti so zámerom stavby zborového domu bol v priestore záhrady Auditória vykonaný archeologický prieskum hradený investorom stavby. Výsledky výskumu nepriniesli žiadne výnimočné nálezy, čo umožnilo pokračovať v prípravách na stavbu. Archeologický prieskum bol vykonaný aj na dvorovej časti pozemku investora.

cirkevný príspevok (CP)

Po hĺbkovej analýze hospodárenia v roku 2010, kedy došlo k oddeleniu hospodárenia matkocirkvi a zboru ako celku bola na zborovom konvente 20. 2. 2011 zmenená výška CP z doterajších 6 € na 8 € na člena. Takto získané prostriedky by mali vykryť základné fungovanie zboru ako celku označené v zborovom účtovníctve ako „správa zboru“. Popri zvyčajných dosiaľ evidovaných rozpočtových položkách sme doplnili rozpočet roku 2011 o výdavky na pracovníka s mládežou. Tento bol na plný úväzok zamestnaný od septembra.

Počet členov zboru, ktorí využívajú elektronickú formu platenia cirk. príspevku prekročil stovku. Očakávame, že v budúcnosti tento spôsob bude využívaný hojnejšie, čím by boli odbremenení členovia presbyterstva pre iné služby.

Pri financovaní zborového časopisu sme sa prvý krát dostali do výraznejšej finančnej straty. Vo výslednej sume je však zarátané aj posledné číslo Bardejovského Prameňa ročník 2010 sumarizujúce udalosti a dokumenty Roku Leonarda Stöckela (RLS). Vyššie výdavky sú spojené predovšetkým s väčším obsahom časopisov, ktoré vyšli ako mimoriadne čísla. Náklady na číslo uzatvárajúce činnosť Roku LS sú zaradené do rozpočtu RLS s očakávanou refundáciou výdavkov zo zahraničnej pomoci.

Bardejovský prameň (BP)	
Príjem:	1.176,20 €
Výdaj: Tlač Bj. Prameňa	2.488,16 €
poštovné	76,30 €
Rozdiel:	-1.388,26 €

Súčasťou nášho hospodárenia je dobročinnosť smerovaná mimo zboru. V tejto oblasti je niekoľko ofier, ktoré sú predpísané z generálnej cirkvi, niektoré ofery a zbierky

vzniknú v priebehu roka ako spontánna odpoveď na konkrétne okolnosti života našich rodín alebo zborov.

Ofery odovzdané na účely mimo zboru	
Zahraničná misia	275 €
Generálna podporoveň - pôst	365 €
Štipendiá teológom	270 €
Fond vzdelávania	120 €
Svetový luteránsky zväz	165 €
Generálna podporoveň – advent	267 €
Seniorátna ofera na Sigord	190 €
Dištriktuálna ofera na Rokytov	460 €
Ofera na pomoc rodine Fečaninovej	2 300 €
Ofera na misiu v Rusku (J. Havrila)	260 €
Ofera na Evanjelickú alianciu	91 €
Spolu:	4 763 €

Srdečná vďaka patrí všetkým, ktorí dokázali okrem svojich potrieb mať na pamäti aj potreby iných a formou zbierok a ofier prispeli na správne účely. Pán Boh každému vynahradí obetované prostriedky tým najvhodnejším spôsobom.

e) Hospodársky výsledok

V závere roka sme pri účtovnej závierke dosiahli nasledovný výsledok hospodárenia v roku 2011:

Stav finančných prostriedkov v pokladniach častí zboru k 31.12.2011

	<i>Pokladňa</i>	<i>Účet</i>
Bardejov	101,71 €	13 272,13 €
Lukavica	544,60 €	2 202,08 €
Mokroluh	129,31 €	2 125,22 €
Rokytov	96,82 €	13 065,88 €
Vyšná Voľa	884,19 €	4 558,68 €
VM Fond	1 106,80 €	279,19 €
Ev. cintorín	300,93 €	2 014,49 €
Správa zboru	775,43 €	4 013,93 €
Spolu:	3 939,79 €	41 531,60 €
Celkom spolu:	45 471,39 €	

PRÍJMY v roku 2011

	<i>Rozpočet</i>	<i>Skutočnosť</i>
Príjmy z nájmu	13 500 €	13 025,86 €
Milodary	30 100 €	40 938,85 €

Ofery	17 710 €	18 289,80 €
Cirkevný príspevok	27 964 €	28 307,50 €
Mimo zborové ofery	4 000 €	5 322,00 €
Zbierka na Sigord	3 467 €	3 467,00 €
Z iných COJ	3 000 €	4 282,94 €
Príjmy z dotácií	50 784 €	35 503,00 €
Príjmy z poskytnutých služieb	2 000 €	2 347,73 €
Ostatné príjmy	80 650 €	13 001,39 €
Pôžičky	0,00 €	4 890,00 €
Príjmy spolu	233 175,00 €	169 376,07 €

VÝDAVKY v roku 2011

	<i>Rozpočet</i>	<i>Skutočnosť</i>
Služby spolu:	166 312,00 €	86 103,25 €
Opravy	124 423,00 €	58 848,24 €
Obstaranie majetku	14 200,00 €	2 311,88 €
Výstavba nových budov	5 000,00 €	0,00 €
Cestovné	810,00 €	857,65 €
Reprezentácia	400,00 €	1 196,60 €
Telefón	990,00 €	1 081,65 €
Stočné	350,00 €	128,54 €
Poistky	1 457,00 €	722,86 €
Ostatné	18 682,00 €	20 955,83 €
Mzdy	8 160,00 €	7 081,97 €
Poistné fondy	2 400,00 €	1 943,04 €
Spotreba materiálu:	12 954,00 €	11 387,57 €
Časopisy, knihy	381,00 €	876,47 €
Ceniny	1 340,00 €	104,00 €
Kancelárske potreby	755,00 €	577,01 €
Čistiace potreby	430,00 €	239,10 €
PHM	700,00 €	704,83 €
Ostatné	9 348,00 €	8 886,16 €
Spotreba energií:	24 680,00 €	25 187,67 €
Vodné	1 500,00 €	890,52 €
Elektrická energia	17 750,00 €	19 057,45 €
Plyn	5 430,00 €	5 239,70 €
Dane a popl. spolu:	3 252,00 €	3 037,65 €
Sociálny fond	30,00 €	30,97 €
Ostatné výdavky	13 451,00 €	23 972,13 €
Príspevky vyššej COJ	4 614,00 €	4 281,75 €

Mimo zborové ofery	4 000,00 €	5 442,00 €
Zbierka na Sigord	3 467,00 €	3 467,00 €
Dary	1 220,00 €	2 348,05 €
Ostatné	150,00 €	7 693,33 €
Pôžičky	0,00 €	740,00 €
Výdavky spolu	231 239,00 €	158 744,25 €

Výsledok hospodárenia

Výnosy spolu	169 376,07 €
Náklady spolu	158 744,25 €
Výsledok hospodárenia	10 631,82 €

Z uvedeného vyplýva, že sme rok 2011 uzavreli s kladným hospodárskym výsledkom. Pre úplnosť treba dodať, že v rámci zostatku, ktorý evidujeme na účtoch a v pokladniciach sú aj účelové prostriedky, ktoré sme z rôznych dôvodov nemohli využiť v roku 2011 ako napríklad účelová ofera na oplozenie kostola v Rokytove a zbierka na opravu Auditória v Bardejove. K aktívam CZ patria aj knihy vydané v súvislosti s Rokom Leonarda Stöckela. Z nich kniha dr. Hajduka „Leonard Stöckel“ je vypredaná z polovice nákladu, z knihy Veľký katechizmus Dr. Martina Luthera vydané v náklade vyše 1000 kusov zostalo od mája 2011 menej ako 300 kusov. Zborník z vedeckej konferencie bol vydaný v menšom náklade, k dispozícii máme 120 kusov.

f) Prehľad pohl'adávok a záväzkov:

Záväzky k 31. 12. 2011	
<i>Veriteľ</i>	<i>Suma</i>
VSE, a.s., Košice	2 908,65 €
VVS, a.s., Košice	1,49 €
Telekom	14,10 €
Kipikaša Tomáš	2 480,24 €
Spolu záväzky	5 404,48 €

Naše záväzky voči Elektrárňam tvorí nedoplatok za spotrebu energie v Rokytove. Ide o novostavbu, v ktorej v prvom roku fungovania nebola stanovená zodpovedajúca výška zálohových platieb. Záväzok voči firme p. Kipikašu tvorí doplatok za práce vykonané na oprave zvonice v Mokroluhu.

Pohl'adávky k 31. 12. 2011	
<i>Dlžník</i>	<i>Suma</i>
Fröhlich Štefan	1 363,95 €
Mládež pre Krista Slovensko	2 883,22 €
Spolu pohl'adávky	4 247,17 €

Vyslovujem úprimné poďakovanie za podporu práce v zbere formou milodarov, ofier, sponzorstva, za bezplatne vykonané práce, zľavy, akciové ceny a iné formy podpory, ktoré nám pomohli ukončiť rok 2011 s priaznivým hospodárskym výsledkom.

XI. Záver

Rok 2011 priniesol viaceré zmeny tak v oblasti personálnej (pracovník s mládežou, voľba seniora a príchod sen. kaplána, nástup sestry farárky J. Štofanovej na MD), ako aj v pomeroch života a výzvach, ktorým sme museli čeliť (nehoda v Auditóriu, živelná pohroma v Lukavici). Po prežití celého roka však s uspokojením môžeme konštatovať, že všade tam, kde sme sa nechali Pánom Bohom viesť k jednote, spoločnému postupu, vzájomnej službe a ochote vychádzať si v ústrety, tam prišlo aj Božie požehnanie a v zložitých situáciách aj východiská a dobré riešenia.

Mali sme aj chvíle, v ktorých sme sa presviedčali o tom, že naše plány sa nemusia vždy naplniť a naše sily na všetko nestačia. Pri týchto skúsenostiach sme sa mohli pocvičiť v pokore a poddanosti pod Božiu autoritu.

Vedení Pánom cirkvi, Ježišom Kristom konajme dielo misie Jeho evanjelia aj v roku 2012. Máme na to dobré podmienky. Máme dostatok priestoru aj veľké výzvy v podobe množstva ľudí, ktorí nežijú život v aktívnom vzťahu s Pánom Bohom. Každý z nich je pre nás dôvodom pre modlitby, pre naše vydávanie svedectva o Kristovi formou láskavého života, dobrého slova, služby bližnému. Dajme sa viesť celým rokom 2012 touto cestou, ktorú pred nami prešiel náš Učiteľ a Majster, Pán Ježiš.

Správu vypracoval: Mgr. Ján Velebír, ev.a.v. farár - senior
s využitím materiálov poskytnutých pracovníkmi s mládežou
Ing. P. Kucharikom, D. Schaderom, účtovníčkou farského
úradu Mgr. J. Petričovou a ďalších spolupracovníkov.
V Bardejove 19. februára 2012

Prílohy správy:

- štatistické tabuľky pre BÚ VD

Vysvetlenie použitých skratiek

(v abecednom poradí):

- BŠM - Biblická škola Martin
- BÚ VD - Biskupský úrad Východného dištriktu
- ECAV - Evanjelická cirkev Augsburgského vierovyznania
- CPP - Cirkevnoprávne predpisy
- CP - cirkevný príspevok (v minulosti cirkevná daň)
- CZ - cirkevný zbor
- DB - detská besiedka
- EBF UK- Evanjelická bohoslovecká fakulta Univerzity Komenského
- EVS - Evanjelizačné stredisko ECAV (Prešov)
- KPÚ - Krajský pamiatkový úrad
- MoS - Modlitebné spoločenstvo
- RLS - Rok Leonarda Stöckela
- RoS - Rodinné spoločenstvo
- SB - Služby Božie
- ŠZS - Šarišsko-zemplínsky seniorát
- VD - Východný dištrikt ECAV na Slovensku
- VM/VMV- vnútorná misia / vnútromisiijný
- VP - Večera Pánova

Zápisnica K 1/2011
z rokovania výročného konventu Cirkevného zboru ECAV na Slovensku Bardejov,
konaného dňa 20. februára 2011

Predsedaajúci : Zborový farár : *Mgr. Ján Velebír* Zborový dozorca : *Ing. Jaroslav Foľta*

1. Privítanie prítomných a otvorenie konventu

Zborový dozorca v mene predsedníctva cirkevného zboru privítal prítomných konventuálov a brat farár sa v úvode rokovania konventu pomodlil.

2. Prijatie programu výročného konventu

Zborový dozorca prečítal program konventu. Program konventu bol prijatý bez pripomienok.

3. Schválenie prezentačnej, sčítacej a návrhovej komisie

Brat dozorca prečítal mená navrhovaných členov jednotlivých komisií v nasledovnom poradí :

Prezentačná komisia: Ing. V. Antony, C. Bogoľ, V. Eštoková, Ing. S. Kmecík, J. Tomaško, J. Voľanský.

Sčítacia komisia: M. Pangráč-Piter, Ing. V. Basarik a členovia prezentačnej komisie.

Návrhová komisia: Ing. Ľ. Antony, + 1 člen.

4. Určenie overovateľov zápisnice a zapisovateľov

Za overovateľov zápisnice boli určení: *Eštoková Viera, Voľanský Juraj*

Za zapisovateľky boli určené : *Marta Habžanská a Mária Švačová.*

5. Prezentácia

Prezentačná komisia podala informáciu o výsledkoch prezentácie : prítomných 176 konventuálov s hlasovacím právom.

6. Schválenie zápisníc konventov uskutočnených v roku 2010.

Zápisnica K 3/2009

Doplňky k zápisnici **K3/2009** dodal br. Vanta Milan elektronickou poštou dňa 15.2.2010. Nakoľko nebolo možné ich prerokovať v zmysle uznesenia konventu **K1/2010** na presbyterstve, zápisnica bude predložená najbližšiemu konventu na schválenie po prerokovaní záležitosti presbyterstvom.

Zápisnicu **K1/2010** zo dňa 28.februára 2010 a zápisnicu **K2/2010** zo dňa 8. augusta 2010 obdržali konventuáli v písomnej podobe vložené v zborovom časopise. Pripomienky k zápisniciam **K1/2010 a K2/2010** neboli vznesené žiadne.

Následne prebehlo hlasovanie za predložené znenie zápisnice K1/2010 z výročného konventu, konaného dňa 28. februára 2010.

Hlasovanie: prítomných 176 konventuálov, za : 175 konventuálov, proti : 0, zdržal sa : 1 konventuál

Hlasovanie za predložené znenie zápisnice **K2/2010** z rokovania zborového volebného konventu, zo dňa 8. augusta 2010.

Hlasovanie : prítomných 176 konventuálov, za 175 konventuálov, proti : 0, zdržal sa : 1 konventuál

Uznesenie K1/2011: Zborový konvent schvaľuje zápisnice K1/2010 zo dňa 28. februára 2010 a K2/2010 zo dňa 8. augusta 2010 bez pripomienok.

Hlasovanie : za 176 konventuálov, proti : 0, zdržal sa : 1 konventuál.

7. Kontrola uznesení

Br. farár konštatoval, že nebolo splnené uznesenie **K1/2010** o znení zápisnice **K3/2009** z dôvodu, že doplnky boli predsedníctvu cirkevného zboru doručené elektronickou poštou, nie presbyterstvu na prejednanie. Sú zahrnuté do programu rokovania.

K4/2010 o zriadení sociálneho fondu – trvá v zmysle zápisnice **P4/2010** zo septembra 2010. Očakávame predloženie základných návrhov na vytvorenie štatútu zo strany predkladateľov - br. Vanta M.

Br. farár ďalej skonštatoval, že uznesenia : **K2/2010, K3/2010, K5/2010, K6/2010 a K7/2010** boli splnené.

8. Správy o živote zboru za rok 2010

Br. farár oboznámil konventuálov, že informácie o činnosti v zbore za rok 2010 boli zosumarizované v dvoch číslach Bardejovského Prameňa, ktoré dostali konventuáli v písomnej podobe.

Ročník 8, číslo 3 Bardejovského Prameňa - tvorí súhrn nám dostupných zdrojov a informácií o tom, čo všetko sa v bardejovskom cirkevnom zbore za r. 2010 uskutočnilo v súvislosti s rokom Leonarda Stöckela.

V ročníku 9, číslo 1 je obsiahnutá výročná kňazská správa za rok 2010. Výročnú kňazskú správu o živote zboru za r. 2010 pripravil br. farár na základe Evanjelia podľa *Matúša 25,20-21.*

Následne br. farár otvoril diskusiu k Výročnej kňazskej správe 1. časť : bohoslužobná a vnútromisijná.

K uvedenej časti správy neboli vznesené zo strany konventuálov žiadne doplnky, ani komentáre.

Prítomní spoločne zaspievali pieseň z Evanjelického spevníka č. 447, 1.a 2. verš.

Počet prítomných konventuálov sa zmenil na 174.

2.časť : hospodárska správa a správa revízej komisie.

Predsedníctvo cirkevného zboru podalo konventuálom informáciu, že v rozpočte na rok 2010 boli nesprávne do rozpočtu zarátané priebežné položky (pohyby medzi strediskami). Z tohto dôvodu celkový súčet príjmov a výdavkov v rozpočte je navýšený o sumu priebežných položiek.

Táto informácia sa týka iba rozpočtu a nie vykázaného hospodárskeho výsledku, ktorý zodpovedá skutočnosti. Takáto istá chyba sa opakuje v návrhu rozpočtu na rok 2011.

Preto predsedníctvo CZ navrhuje poveriť hospodársky výbor úpravou rozpočtu bez zarátania priebežných položiek.

Uznesenie K2/2011 : Zborový konvent poveruje hospodársky výbor úpravou predloženého návrhu rozpočtu v súčtoch bez priebežných položiek.

Hlasovanie : za : 174 konventuálov, proti : 1 konventuál, zdržal sa : 1 konventuál

Predseda rev. komisie br. Ing. German A. prečítal správu revíznej komisie, kde rev. komisia konštatuje, že z hľadiska obsahu preverených dokladov neboli zistené žiadne nedostatky v evidencii hospodárenia cirkevného zboru. Bolo vytvorených 8 stredísk. Správa zboru bola odčlenená od ostatných stredísk, čo dáva podrobnejší prehľad s čím rev. komisia vyslovuje plnú spokojnosť.

Predseda rev. komisie poukázal na to, že z hľadiska tvorby príjmov je treba venovať pozornosť cirkevnému príspevku. Revízna komisia po úpravách, ktoré boli uvedené, doporučuje schváliť ročnú uzávierku za rok 2010.

9. Schválenie výročnej správy a uzávierky hospodárenia za rok 2010

Br. zb. dozorca podal informáciu o odčlenení hospodárenia matkocirkev + správa zboru od ostatných stredísk. Správa zboru funguje z príjmov cirkevného príspevku. Schodok v hospodárení správy zboru je vo výške – 4.472,82 €. Presbyterstvo cirkevného zboru predložilo 2 návrhy krytia schodku, a to uznesením **P 1/2011:** z milodarov a ofier matkocirkvi Bardejov a uznesením **P 24/2009**, ktoré bolo prijaté v r. 2009; uhradiť tento schodok prepočtom na 1 člena zboru z milodarov a ofier jednotlivých stredísk. Keďže ide o 2 návrhy riešenia úhrady schodku, je vecou konventu rozhodnúť a schváliť, akým spôsobom sa má záležitosť definitívne riešiť.

Uznesenie K3/2011: Zborový konvent schvaľuje návrh krytia schodku hospodárenia správy zboru zo zdrojov matkocirkvi.

Zmenil sa počet prítomných : 153 konventuálov.

Hlasovanie : za : 12 konventuálov, proti : 141 konventuálov, zdržali sa : 0.

Uvedené uznesenie nebolo prijaté.

Druhý navrhnutý spôsob riešenia úhrady schodku.

Uznesenie K3/2011 : Zborový konvent schvaľuje návrh krytia schodku hospodárenia správy zboru zo zdrojov všetkých častí zboru v prepočte na počet členov.

Hlasovanie : za : 127 konventuálov, proti : 12 konventuálov, zdržalo sa : 14 konventuálov.

Následne prebehlo hlasovanie za schválenie predloženej výročnej kňazskej správy za rok 2010, schválenie správy revíznej komisie o hospodárení cirkevného zboru a schválenie uzávierky hospodárenia CZ za rok 2010 s doplnkami predsedníctva cirkevného zboru v súlade s uznesením **K2/2011**.

Uznesenie K4/2011 : Zborový konvent schvaľuje výročnú kňazskú správu za rok 2010, správu revíznej komisie o hospodárení cirkevného zboru a uzávierku hospodárenia cirkevného zboru za rok 2010 s doplnkami predsedníctva CZ v súlade s uznesením **K2/2011**.

Zmenil sa počet prítomných konventuálov na 154.

Hlasovanie : za : 148 konventuálov, proti : 3 konventuáli, zdržali sa : 3 konventuáli.

10. Personálne záležitosti

Br. farár skonštatoval, že na filii Lukavica sa zo zdravotných, pracovných a osobných dôvodov vzdali funkcie kurátorov br. kurátor Sabol a sestra kurátorka Adamuvová. Obidvom svedomitým pracovníkom za ich doterajšiu prácu ďakujeme. Sestra Adamuvová túto službu konala 19 rokov, brat Sabol 12 rokov.

Z jednaní na filii Lukavica vyšla ako kandidátka na funkciu kurátorky sestra Anna Martičková. Ďalšieho kandidáta aj napriek snahe osloviť viacerých sme dosiaľ nezískali.

Následovala voľba sčítacej komisie .

1. predseda sčítacej komisie: Ľ. Antony

2. členovia sčítacej komisie: br. M. Pangráč-Piter, br. Ing. V. Basarik a členovia prezentačnej komisie.

Uskutočnilo sa hlasovanie za navrhnutých členov sčítacej komisie .

Zmenil sa počet prítomných konventuálov na 148.

Hlasovanie : za : 148 konventuálov, proti : 0, zdržali sa : 0

Následne br. farár požiadal prítomných konventuálov o hlasovanie, aby Anna Martičková z filie Lukavica vykonávala prácu kurátorky vo filii Lukavica.

Zmenil sa počet prítomných konventuálov na 144 .

Hlasovanie : za 144 konventuálov, proti : 0, zdržali sa : 2 konventuáli

Sestra Anna Martičková z Lukavice bola zvolená za kurátorku vo filii Lukavica.

Ďalej bolo konštatované, že podľa platnej Cirkevnej ústavy náš CZ na seniorátnom konvente majú zastupovať za každých začatých 1000 členov dvaja delegáti, t.j. spolu 8 delegátov plus predsedníctvo zboru. V súčasnej dobe máme obsadené riadnymi vyslancami štyri miesta :

Polča Milan – delegát na seniorátny konvent Kobyly, Basarik Václav Ing. – delegát na seniorátny konvent Mokroluh, Petrič Pavol – delegát na seniorátny konvent Mokroluh, Hankovský Andrej – delegát na seniorátny konvent Rokytov.

Bol daný návrh z toho dôvodu ako je obvyklé presunúť z pozície náhradného delegáta na riadnych delegátov vo funkcii skôr zvolených náhradných delegátov a to :

Kmecík Slavomír Ing. – náhradný vyslanec na sen. konvent – za riadneho vyslanca na sen. konvent, Šima Martin, Ing. – náhradný vyslanec na sen. konvent - za riadneho vyslanca na sen. konvent, Pangráč-Piter Milan – náhradný vyslanec na sen. konvent – za riadneho vyslanca na sen. konvent, Boguský Miroslav – náhradný vyslanec na sen. konvent – za riadneho vyslanca na sen. konvent.

Doterajší náhradní delegáti zostávajú : Habžanská Marta – náhradný delegát – zostáva, Kucharik Peter, Ing. – náhradný delegát – zostáva, Hankovský Stanislav, Ing. – náhradný delegát – zostáva

Hlasovanie : za 142 konventuálov, proti : 0 konventuálov, zdržali sa : 2 konventuáli.

11. Prejednanie návrhov skupiny členov zboru z konventu, konaného dňa 8. augusta 2010

Podľa rozhodnutia konventu bol návrh prerokovaný na presbyterstve dňa 14. septembra 2010.

1. Pracovník s mládežou – návrh bol presbyterstvom zapracovaný do návrhu rozpočtu na rok 2011, personálne obsadenie bude riešiť presbyterstvo po schválení rozpočtu so zabezpečením prostriedkov na plat pracovníka – riešime návrhom rozpočtu.
2. Pre prijatie štatútu fondu bol br. Vanta vyzvaný predložiť základné myšlienky pre vytvorenie štatútu. Návrh tvorí fond aj zo zdrojov CP si v tomto štádiu presbyterstvo neosvojilo. – trvajú uznesenia, ktoré to riešia.
3. Návrh riešiť na presbyterstve viac duchovných záležitostí – br. farár vyzval každého, kto vníma duchovný problém, aby ho predstrel presbyterstvu a navrhol do programu. Pripomenul, že mnoho zdanlivo hmotných problémov je zároveň riešením schopností zboru žiť a pracovať duchovne – náplň programu presbyterstiev je vecou všetkých jeho členov.
4. Pamätník L. Stöckela – br. Vanta vníma postavenie pamätníka ako prestúpenie 2. Božieho prikázania. Br. farár rezolútne odmietol túto interpretáciu ako neopodstatnenú. – zbor bol informovaný pri vyhlásení zbierky.
5. Služobné cesty predstaviteľov zboru – br. Vanta vysvetlil, že ide o potrebu informovať cirkevníkov o neprítomnosti farára v zbore, aby vedeli, kto ho zastupuje. Br. farár vyjadril otázku, či boli prípady, že by niekto nebol zaopatrený vo svojich potrebách, ... vníma tento návrh ako neopodstatnený, nakoľko načrtnutý problém v zbore v poslednom čase nebol zaznamenaný.

Br. Vanta M. k bodu 4. objasnil, že v čase, keď bola prezentovaná zbierka bolo oznámené, že zbierka je určená na „sochu“ L. Stöckela, nebolo povedané, že to bude pamätník. Reagoval takto preto, že pamätník a socha je podľa jeho názoru podstatný rozdiel.

Br. Hrivňák M. sa informoval, koľko eur bolo doteraz vyzbieraných na fond L.Stöckla (*fond na plat a potreby pracovníka s dorastom a mládežou*). Taktiež sa pýtal, či bude niekto z oslovených ľudí zamestnaný (*na plný pracovný úväzok*) ako pracovník s dorastom a mládežou a tiež kedy sa to stane.

Br. farár informoval konvent, o množstve prostriedkov vyzbieraných na fond L. Stöckela a taktiež o tom, že sa s pracovníkom pre dorast a mládež počíta aj v návrhu rozpočtu na r. 2011.

Br. Hrivňák M. oboznámil konvent s tým, prečo skupina členov zboru dala na prerokovanie konventu otázky a návrhy, ešte na konvent konaný v predchádzajúcom roku 2010. Za seba vysvetlil, že jeho motiváciou je preorganizovanie financovania v CZ. Podľa neho by v CZ nemuseli vznikať rôzne fondy, ak by CZ bol financovaný správne, podľa kresťanských – biblických priorít. Skutočnosť je však iná, lebo na financovanie vnútro misijných aktivít a prácu zborovej diakonie potrebujeme zvláštne fondy. Keď však sa do týchto fondov vyzbiera málo peňazí, potom to, čo je prioritou cirkvi, musíme aj tak dofinancovať z rozpočtu CZ. Tu však vzniká problém, lebo na dofinancovanie už často nezostane dostatok prostriedkov. Br. Hrivňák tiež povedal, že aj stavebné a hospodárske aktivity CZ sú tiež iste potrebné, ale nemali by byť prioritou cirkvi. Pretože Boh neprebýva v kostole na oltári, ale že chce prebývať v srdciach ľudí. Tiež povedal, že cirkev nie je kostol, ani nijaké iné budovy, ale že cirkev je telo Kristovo, čiže spoločenstvo rôznych ľudí naplnených Duchom Svätým. Bolo by normálne, keby sme v CZ najprv dbali na ten chrám Ducha Svätého a potom na kostol a iné hospodárske záležitosti. Br. Hrivňák tiež zdôraznil to známe pravidlo, ktoré platí v súkromnom živote, ale určite aj v živote CZ a to vraví, že na čom nám v skutočnosti záleží, to najlepšie a pravdivo ukáže naša peňaženka. Naš rodinný, či CZ rozpočet odhalí v pravde naše priority. Tam kde idú naše peniaze, tam je v skutočnosti naše srdce.

Br. farár vysvetlil, že nevníma ako negatívnu vec, keď vznikajú fondy. Fondy chápe ako zdravé rozmýšľanie.

Br. zborový dozorca oboznámil konventuálov, že oprava matkocirkevného chrámu bola hradená iba 5 % - nou spoluúčasťou zo strany zboru. Výška 50 tis. € bola uhradená Ministerstvom kultúry. Konvent bol oboznámený s výsledkami financovania opráv matkocirkevného chrámu. Konkrétne prevedené práce sú podložené uzneseniami presbyterstva.

12. Volné návrhy

1. Br. zborový dozorca informoval prítomný zborový konvent o nasledovnom:

Informácia o stave jednaní s firmou XAWAX – v zmysle uznesenia **K 5/2010** predsedníctvo CZ pokračovalo v rokovaní s f. XAWAX, mestom, s KPÚ a projekčnou firmou ATYP. Výsledkom týchto rokovaní bolo schválenie zmeny územného plánu mesta dňa 24.06.2010 – ktoré umožňuje na parcele č. 872 patriacej firme Xawax a časti parcely č. 871 patriacej cirkevnému zboru v rozsahu 2 m do tejto parcely riešiť zástavbu určenú na občiansku, polyfunkčnú a bytovú vybavenosť. Ďalšie dôležité rokovania boli vedené v septembri a dňa 23.09.2010 na KPÚ o konkrétnych podmienkach zámeru výstavby, kde bola predložená grafická prezentácia. Výsledkom týchto rokovaní bolo Rozhodnutie KPÚ zo dňa 27.9.2010, ktorým bolo rozhodnuté po prípustnosti zámeru výstavby objektu „Evanjelický farský úrad s areálom“ na ul. Dlhý rad.

Následne prebiehali rokovania o dispozičnom riešení interiéru stavby, ktoré sa postupne menili podľa ďalších informácií z rokovaní s KPÚ. Poslednú alternatívu, ktorá bola posudzovaná sme pripomienkovali na spoločnom zasadnutí stavebného, hospodárskeho a revízneho výboru dňa 16.02.2011. Po ujasnení dispozičného riešenia, by mala projekčná firma ATYP odsúhlasiť navrhované riešenie s KPÚ. Súbežne s týmto jednaniami prebehli jednanie predsedníctva zboru s firmou Xawax o podmienkach zámeny majetku, podmienkach výstavby, vyhotovení a vybavenosti novej budovy. Principiálne pôjde o nasledovné – firma Xawax postaví budovu podľa nami

odsúhlaseného projektu a schváleného KPÚ v stave pripravenom na nast'ahovanie. Po ukončení administratívnych a právnych krokov súvisiacich so zámenou majetku, presťahovaní fary a nadobudnutí vlastníctva k novej budove, nadobudne firma Xawax vlastníctvo k terajšej fare a pozemku. Časový horizont týchto úkonov bude leto 2012, kedy by mohlo byť všetko ukončené. Závazné stanovisko cirkevného zboru k týmto otázkam by malo byť dané na mimoriadnom konvente, ktorý chceme zvolať v dohľadnej dobe.

- Br. Vanta M. – mal otázku, kto zrušil skupinu presbyterov, ktorá bola určená jednat' s f. Xawax a kto poveril predsedníctvo cirkevného zboru, že môže jednat' o veci nového zb. domu.
 - Br. farár odpovedal na otázku br. Vantu M. Je schválené uznesenie presbyterstva a uznesenie konventu, ktoré poverilo predsedníctvo cirkevného zboru pokračovať v ďalších jednaniach ohľadom zb. domu s f. Xawax.
 - Br. Vanta M. chcel týmto povedať, že pred uvedením súčasného br. dozorca do funkcie bola stanovená komisia, ktorá mala jednat' s f. Xawax. Navrhol preto, aby členovia stanovenej komisie boli prizývaní na všetky ďalšie jednania, nechápe, prečo boli títo členovia vysunutí z jednaní.
 - Br. zb. dozorca upozornil na to, že rozhodnutie o tom, či sa celý proces uskutoční nám môže dať iba konvent. Ale v súčasnej fáze sa musíme zaoberať aj určitými pred riešeniami stavu a dispozičným riešením situácie. Z uvedeného dôvodu jedná predsedníctvo CZ.
 - Br. farár vyslovil názor, že zlý úmysel v tejto záležitosti zo strany predsedníctva CZ nikdy nebol ani nie je.
 - Br. zb. dozorca doplnil, že posledné spoločné jednanie s f. Xawax bolo 16. februára 2011, kde boli podrobne prejednané všetky potrebné súvislosti. Ešte raz upozornil na to, že záväzné stanovisko vykoná konvent – ten rozhodne, preto musíme byť informovaní o všetkých súvislostiach. Nič nie je robené tak, aby si niekto riešil svoje súkromné ani iné záležitosti. Nič sa nerieši za chrbtom. O všetkom je informované presbyterstvo CZ. Problém nového zborového domu je v tom, že nemáme v súčasnej dobe finančné prostriedky na výstavbu nového zb. domu. Ponuka f. Xawax a takáto historická možnosť sa nám už nemusí vyskytnúť. Mimoriadny zborový konvent prehodnotí všetky veci, aby dokázal dokonale rozhodnúť o celej záležitosti.
2. Br. farár vyzval konventuálov prihlásiť sa k ECAV pri sčítaní ľudu, ktoré prebehne v máji tohto roku. Upozornil na to, že medzi cirkvami je uvedená aj evanjelická cirkev metodistická. Je treba tomuto venovať pozornosť, aby nedošlo k omylu pri zaznačení príslušnosti k cirkvi.

13. Návrh rozpočtu na rok 2011

Návrh rozpočtu na rok 2011 bol uverejnený v zborovom časopise Bardejovský Prameň.

Br. zb. dozorca upozornil konventuálov na chybu, ktorá nastala pri zostavovaní návrhu rozpočtu na r. 2011 a táto chyba bude odstránená v zmysle uznesenia **K2/2011**. Návrh rozpočtu na r. 2011 bol prejednaný na presbyterstve dňa 10.02.2011, kde boli prijaté uznesenia k riešeniu vyrovnaného výsledku správy zboru a to zvýšením cirkevného príspevku na 8 € na člena zboru. Zvýšením cirkevného príspevku by malo byť vyvážené fungovanie zboru.

V rámci správy zboru sme v návrhu rozpočtu plánovali aj s pracovníkom s mládežou. Br. zb. dozorca oboznámil prítomných konventuálov, kde by malo dôjsť k rezervám vo výdavkových položkách v roku 2011. Následne prečítal uznesenia prijaté presbyterstvom **P2/2011** a **P3/2011**.

Uzn. č. P2/2011 : Presbyterstvo CZ na základe hlbkovej analýzy výsledkov hospodárenia za roky 2009, 2010 a návrhu rozpočtu na rok 2011 odporúča pre zabezpečenie stabilného rozpočtovania správy zboru zvýšenie cirkevného príspevku na 8 € na člena zboru a predkladá tento návrh na schválenie konventu.

Uznesenie č. P3/2011 : Presbyterstvo CZ predkladá konventu na schválenie návrh rozpočtu na rok 2011 v podobe predloženej na presbyterstve so zmenami v príjmovej časti – príjem z cirkevného príspevku navýšený o 2 € na člena zboru.

- Br. Petrič D. upozornil, že je na konvente prítomný nízky počet konventuálov a chceme rozhodnúť o navýšení cirkevného príspevku na 8 €. Obáva sa toho, či to bude dobré kvôli tým, ktorí nie sú účastní konventu. Ku otázke zborového domu vyslovil konštatovanie, že je to životná šanca pre náš cirkevný zbor. Takáto možnosť sa už nemusí opakovať. Súčasné priestory fary nie sú vhodné na úradovanie.
- Br. farár oboznámil prítomných konventuálov, že aby to bolo právne v poriadku, iným spôsobom ako konventom sa o tejto záležitosti rozhodnúť nedá. Účasť konventuálov na konvente je slobodnou vôľou každého.
- Br. zborový dozorca zopakoval, že iná cesta na schválenie cirkevného príspevku ako na zborovom konvente nie je. Vyjadril svoj osobný pocit, že je smutný z tých, ktorí na konvente nie sú, ale aj v takomto počte musíme rozhodnúť o ďalšom fungovaní cirkevného zboru.
- Br. farár oboznámil prítomných konventuálov s prehľadom výšky cirkevného príspevku v susedných cirk. zboroch. Pripomenul, že aj v rovnako chudobných oblastiach majú aj 15 € CP na člena. Tiež upozornil na to, že tí, ktorí prispievajú, vykrývajú neplatičov cirkevného príspevku. Aj v presbyterstve bola navrhnutá možnosť úhrady cirkevného príspevku počas roka na viackrát.
- Br. Ing. German A. osobne súhlasí s CP 8 € na člena. Vyslovil poľutovanie nad cca 400 členmi, ktorí si neplnia túto povinnosť. Je treba v platení CP zaviesť určitú disciplínu.

Uznesenie K5/2011 : Zborový konvent schvaľuje výšku cirkevného príspevku počnúc od roku 2011 vo výške 8 € na člena zboru.

Zmenil sa počet prítomných konventuálov na 109.

Hlasovanie : za 102 konventuálov, proti : 0, zdralo sa : 7 konventuáli

Následne br. zborový dozorca požiadal prítomných konventuálov o hlasovanie za prijatie návrhu rozpočtu, ktorý zahŕňa aj zvýšený CP 8 €/ člen so zmenami, ktoré sa vyčlenia a ktoré boli komentované.

Uznesenie K6/2011 : Zborový konvent schvaľuje presbyterstvom predložený návrh rozpočtu na rok 2011 v zmysle uznesenia K2/2011.

Zmenil sa počet konventuálov na 100.

Hlasovanie : za 93 konventuálov, proti : 2 konventuáli, zdržali sa : 5 konventuáli

14. Záver konventu

Br. zborový dozorca poďakoval prítomným konventuálom za účasť a br. farár ukončil zasadnutie zborového konventu modlitbou.

V Bardejove 20.02.2011

Zapisovateľky: Marta Habžanská, Mária Švačová

Overovatelia zápisnice: Viera Eštoková, Juraj Voľanský

Predsedníctvo zboru: Zborový farár: Mgr. Ján Velebír Zborový dozorca: Ing. Jaroslav Foľta

Zápisnica K 2/2011

**z rokovania mimoriadneho zborového konventu Cirkevného zboru ECAV na Slovensku Bardejov,
konaného dňa 20. marca 2011**

Predsedaajúci: Zborový farár: Mgr. Ján Velebír Zborový dozorca: Ing. Jaroslav Foľta

1. Privítanie prítomných a otvorenie konventu

Prítomných konventuálov v mene predsedníctva cirkevného zboru privítal brat zborový dozorca.

Mimoriadny zborový konvent bol zvolaný na základe rozhodnutia týkajúceho sa ďalších súvislostí s novým zborovým domom.

2. Prijatie programu konventu

Brat zborový dozorca prečítal program mimoriadneho zborového konventu. Program mimoriadneho zborového konventu bol prijatý bez pripomienok.

Hlasovanie : za: 130 , proti : 0, zdržali sa: 2

3. Určenie overovateľov zápisnice a zapisovateľov

Za overovateľov zápisnice boli určení: br. Marián Šima a br. Ján Tomaško.

Za zapisovateľky boli určené: ses. M. Habžanská a Ing. J. Pavlusová.

Br. dozorca oboznámil konventuálov, že na požiadanie člena presbyterstva bude mimoriadny zborový konvent zaznamenaný na zvukovom zázname.

4. Schválenie prezentačnej a sčítacej komisie

Brat dozorca prečítal mená navrhovaných členov jednotlivých komisií v nasledovnom poradí:

Prezentačná komisia: Ing. V. Antony, V. Eštoková, J. Tomaško, J. Voľanský

Sčítacia komisia: M. Pangráč Piter, Ing. V. Basarik, A. Kotuľa, J. Šellong

5. Prezencia

Prezentačná komisia podala informáciu o výsledkoch prezentácie : prítomných 132 konventuálov s hlasovacím právom.

Br. farár sa prítomným konventuálom prihovril Božím slovom zo Žalmu 103 a pomodlil sa.

Na začiatku rokovania br. farár oboznámil prítomných konventuálov so zriaďovacími záležitosťami v zmysle Cirkevného zákona č.15/94 o rokovaní organizačných jednotiek v našej cirkvi.

6. Predstavenie štúdie zborového domu

Br. zborový dozorca informoval prítomných konventuálov o rokovaniach, ktoré sa uskutočnili v súvislosti s novým zborovým domom, až po rokovaní s Krajským pamiatkovým úradom (KPÚ), výsledkom čoho bolo vydané rozhodnutie, ktorým KPÚ povoľuje zámer výstavby objektu v danej lokalite na parcele oproti auditóriu. Na základe schválenej zmeny územného plánu Mesta Bardejov bolo vydané VZN Mesta Bardejov, ktorým bol schválený zámer výstavby objektu. Všetky ďalšie jednania dospeli k tomu, že na podklade opakovaných rokovaní projekčná firma A-typ spol. s.r.o., Strojnícka 1, Prešov, vytvorila štúdiu, ktorá bola prerokovaná a schválená na presbyterstve CZ Bardejov a je predložená mimoriadnemu konventu. Br. zborový dozorca názorne vysvetlil celé architektonické dispozičné riešenie zborového domu a na premietacom plátne predstavil projekt celej štúdie zborového domu s presnými údajmi plochy v m² (suterén, 2 plnohodnotné podlažia, podkrovia budovy), s architektonickým riešením okolia zborového domu. Po detailnom predstavení celej architektonickej štúdie zborového domu otvoril k nanesenej téme diskusiu. V diskusii vystúpili nasledovní konventuáli:

- br. Adam German zhodnotil, že naše požiadavky z technického hľadiska sú v štúdiu zapracované. Pýtal sa na otázku financií, či platí výmena fara za zborový dom. Odpovedal br. zborový dozorca: celý proces prebehne tak, že firma Xawax postaví budovu, ktorá bude skolaudovaná a zamenená za súčasnú budovu fary. Na poslednom jednaní bola daná ústna dohoda o tom, že spoločnosť Xawax spol. s.r.o. postaví budovu so všetkým, čo v budove má byť (soc. zariadenia, podlahy, dvere, obklady, dlažby, kuchyňa) s oplatením budovy, túto skolauduje a až potom pristúpime k zámene majetku.

Súdnaznalecký posudok stanovil cenu terajšej farskej budovy na 8 mil. Sk . Predstavená vízia nového zborového domu podľa priestoru a plochy je v terajšej dobe orientačne vyčíslená na 25.mil. Sk a viac.

- br. Marek Hrivňák použil slová br. Ing. J. Mišáka, ktorý spomínal, že o hodnote pozemku rozhodujú tri veci: a to poloha, poloha, poloha. Porovnal m² pozemku, na ktorom stojí súčasná budova fary a m² pozemku nového zborového domu. Nemyslí si, že vymeniť terajšiu budovu za budovu, ktorú postaví firma Xawax spol. s.r.o. je dobré riešenie. Podľa jeho názoru by sme mali určiť cenu nášho pozemku a uskutočniť výberové konanie na odpredaj. Odpovedal br. farár: konvent 2009 určil presné podmienky, za ktorých sme ochotní vstúpiť do rokovania. Tieto podmienky sa niekoľkokrát prepracovávali na základe našich požiadaviek. Lukratívnosť nášho terajšieho pozemku sa značne zmenila postavením veľkého komplexu vedľa farskej budovy. Br. zborový dozorca pripomenul, že pri rokovaníach sme si my stanovili podmienky a ak by sme chceli v našej fare vytvoriť vybavenie, ako je teraz navrhnuté riešenie nového zborového domu, potrebovali by sme množstvo financií, ktoré nemáme.
- ses. A. Voľanská-Martičková – projekt sa jej pozdáva, aj poloha nového zborového domu je podľa nej lepšia. Podporila tento projekt.
- br. Ing. Peter Kucharik sa pýtal, čo bude ďalej s budovou Auditória, či nebude v novom zborovom dome vyhradená aspoň 1 miestnosť pre ďalšie stretávanie sa mládeže, dorastu a detí. Budova auditória je už nevyhovujúca, čo sa týka vykurovania. Odpovedal br. farár: o auditóriu hovoríme už niekoľko rokov. Otázkou je, či dokážeme získať prostriedky na zveľadenie auditória. Čo sa týka nového zborového domu, nie je veľmi vhodné spájať úradné a ubytovacie priestory s inými aktivitami. Priestor súčasného úradu je pre terajší počet farárov a úradníčku nevyhovujúci. Br. farár požiadal pridržiať sa prejednávanej témy. Aj auditórium je vážny problém, avšak nie je bodom programu konania mimoriadneho zborového konventu.
- ses. Mária Rybárová dala otázku, čo znamená pojem zborový dom. Podľa nej by zborový dom mal slúžiť ako priestor pre rôzne aktivity – detí, dorast, mládež. Odpovedal br. farár: zborový dom rieši bytovú otázku duchovných cirkevného zboru, otázku farského úradu. Pre prácu s mládežou a na rôzne aktivity máme auditórium.
- ses. Mária Rybárová si myslí, že sú to veľké priestory na bývanie.
- br. Marek Hrivňák znova vysvetlil, že on navrhol výmenu pozemkov, nie budovy s vypísaním výberového konania na výstavbu novej fary. Takýto spôsob výstavby fary by mohol byť podľa jeho názoru lacnejší oproti súčasnému navrhovanému rozpočtu., ktorý nám ponúka firma Xawax spol.s.r.o. Tiež mal pripomienku k tomu, že to, čo bolo prezentované, by malo mať názov farský úrad, nie zborový dom. Navrhol, aby bol projekt prepracovaný, aby tam našli priestor detské besiedky, dorast a mládež. Navrhol riešiť dva farské byty na jedno podlažie a tým by sa vytvoril ďalší priestor. Odpovedal br. farár: zborový dom zahŕňa ubytovanie 4 farárov a farský úrad. Ešte ho zaujímala otázka garáží, keďže v štúdiu sú 3 byty a garáže sú pre 2 autá. Podľa neho je luxus, aby 2 garáže zaberali priestor na prízemí budovy. Navrhol prístup ku zborovému domu od parkoviska. Odpovedal br. zborový dozorca: túto variantu nám neschválil KPÚ Prešov.
- br. Marek Hrivňák pýtal sa, či nemôžu byť vikiere. Odpovedal br. farár, že sú dovolené len strešné okná. Ďalej sa zaujímal o suterén – sklady k bytu, k bytu sú 2 soc. zariadenia a 2 kúpeľne – je to podľa jeho názoru veľa, 155 m² pre farské byty a 65 m² pre kaplánske byty je tiež podľa jeho názoru veľká rozloha.
- ses. Mgr. Milada Banasová z Lukavice mala pripomienku k veľkej rozlohe farárskych bytov.
- br. Milan Pangráč-Piter vysvetlil, že ak chceme dať výzvu na stavbu, musíme mať pozemok a projekt. Archeologický prieskum stojí okolo 2-3 mil. Sk, búracie práce približne 7-8 mil. Sk. K bytom a ich veľkosti : myslí si, že byty robíme pre ďalšie obdobie na úrovni roku 2011 a nie na štandard roku 1980.
- br. zb. dozorca upozornil na časový horizont, skolaudovaná stavba by mala byť v období leto – jeseň v roku 2012. Ak neschválime toto navrhované riešenie, firma. Xawax spol. s. r. o má pripravené aj iné riešenie. Ak to konvent odsúhlasí, predsedníctvo môže podniknúť ďalšie kroky.
- br. farár uviedol, že sa nebudujú byty pre Jána Velebíra, ale pre farárov, ktorí tu budú účinkovať a poprosil, aby sa ubytovanie neviazalo konkrétne s jeho osobou. Tiež si nemyslí, že je to luxusné a nadštandardné.
- br. Ing. Ján Rybár si osobne myslí, že je to nadštandardné, keďže CZ bude tieto priestory platiť. Je otázne, či budú využité. Odpovedal br. farár: vo farárskych rodinách je prirodzené mať 3, 4 ale aj viac detí a tiež niektorí z farárov sa starajú aj o svojich starnúcich rodičov.
- pre br. Ing. J. Rybára je hlavný problém v tom, že pri investícií 26 mil. Sk nie sme schopní vyhradiť priestor pre stretávanie sa malých detí. Navrhol, aby v novom zborovom dome bol priestor, ktorý by slúžil pre zbor a pre malé deti.
- br. farár zhrnul všetky stavebné činnosti a práce, ktoré boli v zbore vykonané v poslednom čase. Pri stavbe kostola v Rokytove prispieval tak, akoby býval v Rokytove, pretože to tak cítil a chcel prispieť. Aké bývanie farárom zbor poskytne, v takom budú bývať. Nie je správne dávať do protikladu miestnosť pre deti a byt farára.
- br. zb. dozorca informoval, že celá štúdia a návrh trvali približne jeden rok. Uvažovalo sa s rôznymi alternatívami. Ako CZ chceme zabezpečiť plnohodnotné ubytovanie všetkých duchovných a tiež plnohodnotný farský úrad. Argumenty typu auditórium sa nerieši sú mylné. Na ministerstvo kultúry bol podaný projekt na opravu auditória. Nebol schválený. V roku 2011 boli podané 2 projekty (kostol a Gründlovský dom). Podnikajú sa kroky, aby sa vyriešili aj otázky auditória.
- br. Ing. Peter Demčko by privítal precíznejšie riešenie záhrady. Odpovedal br. farár: na riešenie sú obmedzenia KPÚ Prešov, ktoré sú dosť výrazné. KPÚ Prešov dal striktné podmienky, ako záhrada môže vyzerieť.

Keďže ďalšie pripomienky ku architektonickej štúdii neboli, pristúpilo sa k hlasovaniu.

Br. zb. dozorca požiadal konventuálov o hlasovanie za I. protinávrh v tomto znení :

Zmeniť návrh štúdie so zaradením do projektu priestory pre zhromažďovanie na aktivity zboru - detské besiedky, mládež a pod.

Počet prítomných : 134 Hlasovanie : Za :10, proti : 113, zdržali sa : 11. Protinávrh nebol schválený.

Br. zborový dozorca prečítal uznesenie presbyterstva č. 7/2011, ktoré bolo schválené na zasadnutí presbyterstva dňa 16.03.2011. Na základe toho bolo hlasovanie o nasledovnom uznesení konventu.

Uznesenie K 7 /2011 : Mimoriadny zborový konvent schvaľuje architektonickú štúdiu nového zborového domu vypracovanú a predloženú spoločnosťou A-typ, spol. s r.o., Strojnícka 1, Prešov zo dňa 10.3.2011.

Počet prítomných : 133 Hlasovanie : za : 123 konventuálov, proti : 7 konventuálov, zdržali sa : 3 konventuáli

Uznesenie K7/2011 bolo schválené.

K prečítanému uzneseniu presbyterstva č. 8/2011 a č. 9/2011 br. zborovým dozorcami dal br. M. Hrivňák protinávrh: aby výstavbu zabezpečil iný dodávateľ, nie firma Xawax spol. s r.o., a aby investorom stavby bol cirkevný zbor a výber dodávateľa na výstavbu nového zborového domu bol prevedený na základe výberového konania. Súčasná fara s pozemkom by sa odpredala spoločnosti Xawax spol. s r.o. a uskutočnila sa kúpa pozemku cirkevným zborom, na ktorom CZ postaví nový zborový dom.

- br. J. Basarik reagoval na protinávrh otázkou, kde budú naši farári bývať, ak dôjde k odpredaju pozemku ?
- br. Ing. Imrich Novák upozornil, že ak by nastal odpredaj pozemku firme Xawax spol. s r.o. a tento odpredaj by bol zaregistrovaný na Katastrálnom úrade, stala by sa vlastníkom pozemku firma Xawax spol. s r. o. a potom by už ani nemuseli nič stavať, pretože by mali to, o čo žiadajú.

Br. zborový dozorca požiadal prítomných konventuálov o hlasovanie za II. protinávrh, ktorý sa týkal výstavby nového zborového domu v znení:

Mimoriadny zborový konvent schvaľuje odpredaj terajšej fary s pozemkom spoločnosti Xawax s.r.o. a kúpu pozemku cirkevným zborom, na ktorom CZ postaví nový zborový dom na základe výberu zhotoviteľa výberovým konaním.

Počet prítomných : 133 Hlasovanie: za 4 konventuáli, proti : 124 konventuálov, zdržali sa : 5 konventuáli

Br. zborový dozorca konštatoval, že protinávrh nebol schválený.

Br. zb. dozorca na základe prečítaného uznesenia presbyterstva č. 8/2011, ktoré bolo schválené na zasadnutí presbyterstva dňa 16.03.2011 predložil mimoriadnemu zborovému konventu nasledovné uznesenie:

Uznesenie K 8/2011 : Mimoriadny zborový konvent schvaľuje zámer výstavby nového zborového domu firmou Xawax, spol. s r.o., Radničné námestie 37, Bardejov, v zmysle Všeobecne záväzného nariadenia mesta Bardejov č. 101/2010 zo dňa 24.6.2010, ktorým sa vyhlasuje záväzná časť zmeny Územného plánu Mesta Bardejov, rozhodnutia KPÚ Prešov č. PO-10/2434-02/7257/Onf zo dňa 27.9.2010, ktorým sa pripúšťa zámer výstavby objektu „Evanjelický farský úrad s areálom“ na ulici Dlhý rad na parcelách č. 872 a 871, k.ú. Bardejov v Bardejove a uznesenia zborového konventu č. K 5/2010.

Počet prítomných :: 134

Hlasovanie : za 128 konventuálov, proti : 6 konventuálov, zdržali sa : 0. Uznesenie K8/2011 bolo prijaté.

Br. zb. dozorca prečítal uznesenie presbyterstva č. 9/2011, ktoré bolo schválené na zasadnutí presbyterstva dňa 16.03.2011 týkajúce sa postupu zámeny majetku a toto uznesenie predkladá mimoriadnemu zborovému konventu :

Uznesenie presbyterstva č. 9 / 2011: Presbyterstvo CZ navrhuje zborovému konventu schváliť zámenu nehnuteľnosti terajšej fary so záhradou evidovaných na LV č.4213, parcelné č. 551, 552, 553, 554 za skolaudovaný nový zborový dom s areálom vybudovaným na parcelách č. 872, ktorej vlastníkom je spoločnosť Xawax, spol. s r.o. a č. 871, ktorej vlastníkom je Cirkevný zbor ECAV na Slovensku Bardejov.

K tomuto uzneseniu bol daný protinávrh Ing. M. Benkom, ktorý navrhol preformulovať uznesenie na predaj a kúpu.

- br. Milan Pangráč-Piter sa pýtal, či je potrebné ísť až do takýchto detailov.
- br. Andrej Havír to navrhol riešiť darovacou zmluvou. Pri predaji a kúpe budú vysoké poplatky.
- br. Ing. Milan Benka uviedol, že aj v prípade darovania sú potrebné znalecké posudky. Dopĺacali by sme daň z vyššej hodnoty. Navrhol to riešiť dvoma kúpno-predajnými zmluvami.
- podľa br. Ing. Imricha Nováka táto záležitosť by mala byť riešená na ekonomickej a právnej úrovni.

Br. zb. dozorca uviedol, že právne záležitosti budú riešené zmluvou a tieto ešte odsúhlasíme.

Požiadal o hlasovanie za predložený protinávrh :

Protinávrh III.:

Mimoriadny zborový konvent schvaľuje predaj nehnuteľnosti terajšej fary so záhradou evidovaných na LV č.4213, parcelné č. 551, 552, 553, 554, za kúpu nového skolaudovaného zborového domu s areálom vybudovaným na parcelách č. 872, ktorej vlastníkom je spoločnosť Xawax, spol. s r.o. a č. 871, ktorej vlastníkom je Cirkevný zbor ECAV na Slovensku Bardejov.

Počet prítomných konventuálov : 134

Hlasovanie : za : 118 konventuálov, proti : 0, zdržali sa : 16 konventuáli

Tento protinávrh bol prijatý.

Na základe prijatia protinávru bolo hlasovanie o nasledovnom uznesení.

Uznesenie K9/2011 : Mimoriadny zborový konvent schvaľuje predaj nehnuteľnosti terajšej fary so záhradou evidovaných na LV č.4213, parcelné č. 551, 552, 553, 554, za kúpu nového skolaudovaného zborového domu s areálom vybudovaným na parcelách č. 872, ktorej vlastníkom je spoločnosť Xawax, spol. s r.o. a č. 871, ktorej vlastníkom je Cirkevný zbor ECAV na Slovensku Bardejov.

Počet prítomných konventuálov : 123 Hlasovanie : za : 117 konventuálov, proti : 0, zdržali sa : 6 konventuáli

Uznesenie bolo prijaté.

Keďže tento proces je časovo ohraničený, br. zborový dozorca navrhol vytvoriť pracovnú skupinu, ktorá bude pripravovať podklady pre jednania súvisiace s týmto projektom.

Br. zb. dozorca prečítal uznesenie presbyterstva č. 10/2011, ktoré bolo schválené na zasadnutí presbyterstva dňa 16.03.2011 a na základe tohto uznesenia presbyterstva predkladá konventu nasledovné uznesenie:

Uznesenie K 10/2011: Mimoriadny zborový konvent poveruje :

- **jednaním o postupe a realizácii výstavby nového zborového domu**
- **jednaním o realizácii zámeny nehnuteľnosti a jej podmienkach**
- **prípravou podkladov a dokumentov súvisiacich s predmetným zámerom pre jednanie konventu pracovnú skupinu v zložení: predsedníctvo CZ Bardejov, právnik JUDr. J.Gáll - sen. dozorca, ekonóm – Ing. M. Benka, autorizovaný stavbár - doplníme na základe súhlasu dotýčnej osoby, zástupcovia stavebného výboru – P. Petrič, M. Švačová, zástupca revízneho výboru – Ing. J. Pavlusová, zástupca hospodárskeho výboru – M. Pangráč Piter.**

Zmena počtu prítomných : 123 konventuálov Hlasovanie : za : 119 konventuálov, proti : 0, zdržali sa : 4 konventuáli

7. **Doplňujúce voľby**

Br. farár informoval konventuálov o personálnych pohyboch v zbore. Srdečne poďakoval za doterajšiu prácu a úsilie br. kurátorovi vo filii Lukavica Jánovi Sabolovi a ses. Márii Adamuvovej, ktorí ukončili svoju činnosť. Taktiež poďakoval za prácu a úsilie br. Cyrilovi Bogolovi, ktorému uplynulo 6-ročné obdobie a zo zdravotných dôvodov nebude pokračovať vo funkcii presbytera a br. Milanovi Vantovi, ktorý podal abdikáciu na funkciu presbytera.

Br. farár oboznámil konventuálov, že po viacerých rokovaníach došlo k návrhu nasledovných kandidátov na uvoľnené miesta :

- **na funkciu kurátora vo filii Lukavica** kandiduje Andrej Voľanský
- **na funkciu presbyteriek vo filii Lukavica:** Andrea Vantová, a Mgr. Milada Banasová
- **navrhnutí presbyteri matkocirkvi Bardejov:** Ing. M. Benka, Dr. Ing. P. Demčko, Jozef Voľanský-Martiček
- **náhradní delegáti na seniorátny konvent :**
br. Dušan Petrič – Rokytov, br. Cyril Adamuščin – Mokroluh, br. Ľuboš Hankovský – Bardejov, br. Ing. Viliam Antony – Bardejov.

Protinávrhy kandidátov neboli podané.

Následne sa uskutočnil priebeh volieb navrhnutých kandidátov tajným hlasovaním na hlasovacích lístkoch, ktoré boli po hlasovaní zozbierané a odovzdané sčítacej komisii.

Br. zborový dozorca informoval mimoriadny zborový konvent o celom ďalšom postupe, ktorý pre náš cirkevný zbor vyplýva pre nastávajúce obdobie. Budú vyšpecifikované a zadefinované presné znenia všetkých ďalších zmluvných záležitostí. Ubezpečil konventuálov, že všetky ďalšie vážne zmluvné dojednania budú predmetom jednania ďalších mimoriadnych zborových konventov.

Keďže výsledky doplňujúcich volieb neboli známe do ukončenia mimoriadneho zborového konventu, budú prečítané na riadnych službách Božích nasledujúcu nedeľu.

Zápis o výsledku doplňujúcich volieb s počtom hlasov bude tvoriť prílohu zápisnice mimoriadneho zborového konventu, ktorú dodá sčítacia komisia.

8. **Záver konventu**

Br. zborový dozorca oznámil konventuálom, že program mimoriadneho zborového konventu bol ukončený. Poďakoval za účasť a aktívny prístup k programu rokovania mimoriadneho zborového konventu všetkým prítomným a diskutujúcim konventuálom. Br. farár a prečítal text zo Žalmu 46 a na záver sa pomodlil.

V Bardejove 20. marca 2011

Zapisovateľky : Ing. Jarmila Pavlusová, Marta Habžanská

Overovatelia zápisnice : Marián Šima, Ján Tomaško

Zborové predsedníctvo : zborový farár : Mgr. Ján Velebír Zborový dozorca: Ing. Jaroslav Foľta

Zápisnica K 3/2011

**z rokovania zborového volebného konventu Cirkevného zboru ECAV na Slovensku Bardejov,
konaného dňa 8. mája 2011 počas hlavných služieb Božích.**

Predsedajúci: Zborový farár: Mgr. Ján Velebír, konsenior Zborový dozorca: Ing. Jaroslav Foľta

1. **Privítanie prítomných a otvorenie konventu** Zborový dozorca privítal prítomných konventuálov.
2. **Prijatie programu výročného konventu** Zborový dozorca prečítal program konventu. Program konventu bol prijatý bez pripomienok.
3. **Schválenie prezentačnej a sčítacej komisie** Brat konsenior prečítal mená navrhovaných členov komisií v nasledovnom poradí: *Prezentačná komisia* a *sčítacia komisia*: predseda Ing. Dušan Kucharik, členovia – Juraj Voľanský, Jozef Voľanský-Martiček, Ing. Martin Šima, Ľuboš Hankovský, Andrej Voľanský, Miroslav Boguský.
Hlasovanie : za 285 konventuálov
4. **Určenie overovateľov zápisnice a zapisovateľov** Za overovateľov zápisnice boli určení: Cyril Adamuščin, Marián Šima. Za zapisovateľky boli určené: Marta Habžanská a Ing. Jarmila Pavlusová

5. **Prezentácia** Prezentačná komisia podala informáciu o výsledkoch prezentácie: prítomných 285 konventuálov s hlasovacím právom.
6. **Voľba seniora** Brat zborový dozorca predstavil kandidáta na funkciu seniora ŠZS. Kandidátom na túto funkciu v ŠZS je Mgr. Ján Velebír. Životopis kandidáta prečítal prítomným konventuálom Milan Pangráč-Piter. Nasledovala voľba na funkciu seniora Mgr. Jána Velebíra, ktorá bola tajná. Sčítacia komisia vyzbierala hlasovacie lístky do urny a odobrala sa k sčítaniu. Konvent pokračoval ďalším bodom programu.
7. **Doplnenie rozpočtu Cirkevného zboru ECAV na Slovensku Bardejov na rok 2011** Br. konsenior podal konventuálom informáciu o vzniku havarijnej situácie v auditóriu CZ. Pri prevádzke akcie konanej v auditóriu došlo k požiaru v priestore miestnosti detskej besiedky. Bola zničená podlaha, 2 kreslá, 2 stoly, žalúzie, závesy, elektrické svietidlá a elektrické vedenie, okno. Presbyterstvo v súvislosti so zámermi auditória preriešilo všetky možnosti, ako túto situáciu riešiť a prijalo uznesenie č. 4/2011 a 5/2011, ktoré konventuálom prečítal br. zborový dozorca. K týmto uzneseniam br. zborový dozorca otvoril diskusiu. V diskusii sa vyjadrili ses. E.Pavlišáková, ses. Z. Lukáčová, ses. Porubská, br. J. Mitaľ, ktorý podporili presbyterstvo a súhlasili s jeho návrhmi. Zmenil sa počet prítomných na 233 konventuálov. Následne prebehlo hlasovanie za dve uznesenia konventu : **Uznesenie K 11/2011: Zborový konvent Cirkevného zboru ECAV na Slovensku Bardejov schvaľuje zámer stavebných úprav časti Auditória so zapracovaním návrhov na využitie podkrovia v rozsahu:**
- a) výmena elektroinštalácie
 - b) inštalácia rozvodov ústredného kúrenia a vody
 - c) stavebná úprava stropov prízemia na nosnú konštrukciu pre podlahu podkrovia
 - d) výmena okien
 - e) opravy omietok a malieb
 - f) výmena podláh v nevyhnutnom rozsahu
 - g) stavebná úprava druhého schodiska do podkrovia
 - h) premiestnenie kuchynky na severnú stranu budovy v rámci dispozičného riešenia prízemia
- Hlasovanie: za: 232 konventuálov, proti: 0, zdržal sa : 1
Uznesenie bolo prijaté.
- Uznesenie K 12/2011: Zborový konvent Cirkevného zboru ECAV na Slovensku Bardejov schvaľuje zmenu rozpočtu CZ Bardejov v stredisku matkocirkev Bardejov na rok 2011 nasledovne:**
- a) príjmy v položke iné príjmy o sumu vo výške kvalifikovaného odhadu projektu 70 tis. €
 - b) výdavky v položke veľké opravy o sumu 70 tis. €
- Zmenil sa počet prítomných na 228 konventuálov.
Hlasovanie: za: 227 konventuálov, proti: 0, zdržal sa : 1. Zborový dozorca konštatoval, že uznesenie je prijaté.
8. **Oznámenie výsledku volieb** Predseda sčítacej komisie prečítal prítomným konventuálom výsledky volieb na funkciu seniora ŠZS. Odovzdaných bolo 281 hlasovacích lístkov, z toho: za 276, proti 5. Štyri hlasovacie lístky neboli odovzdané. Oficiálne výsledky volieb v rámci seniorátu budú vyhodnotené 18.5.2011. Následne budú oznámené v jednotlivých zboroch seniorátu. Brat konsenior poďakoval prítomným za podporu v tejto voľbe, ktorá preňho znamená väčšie množstvo práce a väčšiu zodpovednosť.
9. **Záver konventu** Brat zborový dozorca v mene predsedníctva poďakoval prítomným za ochotu venovať čas jednotlivým problémom v zbore a prijímať zodpovednosť za rozhodnutia. Brat konsenior ukončil konvent modlitbou.

V Bardejove 8. mája 2011

Zapisovateľky: Marta Habžanská, Ing. Jarmila Pavlusová

Overovatelia: Cyril Adamuščin, Marián Šima

Zborové predsedníctvo: Mgr. Ján Velebír, zborový farár

Ing. Jaroslav Folta, zborový dozorca

Rozpočet CZ na rok 2012

Rozpočet na rok 2012 pripravil Hospodársky výbor CZ a s doplnkami ho prijalo presbyterstvo na svojom zasadnutí 8. 2. 2012. Je založený na podrobnej analýze hospodárenia v roku 2010 a 2011. Výsledky posledných dvoch rokov ukázali, že vytvorenie jasnej štruktúry hospodárenia v jednotlivých organizačných jednotkách zboru pomohlo k prehľadnosti a lepšej kontrole spravovania finančného majetku.

V predloženej tabuľke sú rozpočty dcérocirkví spojené do spoločného stĺpca, v ďalších stĺpcoch je návrh hospodárenia matkocirkvi a niektorých častí zboru. Drobným a odlišným písmom sú zaznačené tie sumy, ktoré vyjadrujú pohyby medzi jednotlivými organizačnými jednotkami a preto ich nie je možné sčítať v riadnom stĺpci alebo riadku. Sumy, ktoré sčítať možno sú zapísané väčším písmom a kurzívou. Prípadne vysvetlenia jednotlivých súčtov a ich súvislostí je možné podať na konvente.

Rozpočet na rok 2012**PRÍJMY**

Č.r.	Text	Matkocirkev Bardejov	Lukavica, Mokroluh, Rokyty, Vyšná a Nižná Voľa	VM Fond	Evanjelický cintorín	Správa zboru	Celkom spolu
1.	Príjmy z nájmu	5 800,00 €	140,00 €	- €	300,00 €	2 790,00 €	9 030,00 €
2.	Dary a príspevky	36 100,00 €	34 987,00 €	4 698,00 €	20,00 €	84 280,00 €	126 967,00 €
	z darov - milodarov spolu	8 500,00 €	14 377,00 €	700,00 €	20,00 €	52 500,00 €	76 097,00 €
	z ofier	9 100,00 €	8 680,00 €	1 230,00 €	- €	- €	17 780,00 €
	z cirkevného príspevku	16 500,00 €	9 030,00 €	2 768,00 €	- €	27 680,00 €	27 990,00 €
	z iných COJ	- €	1 000,00 €	- €	- €	200,00 €	1 200,00 €
	ostatné - mimozborové ofery	2 000,00 €	1 900,00 €	- €	- €	3 900,00 €	3 900,00 €
3.	Príjmy z dedičstva	- €	- €	- €	- €	- €	- €
4.	Príjmy z organizovania akcií	- €	- €	- €	- €	- €	- €
5.	Príjmy z dotácií	83 550,00 €	200,00 €	- €	- €	- €	83 750,00 €
6.	Príjmy z predaja majetku	- €	- €	- €	- €	- €	- €
7.	Príjmy z poskytnutých služieb - služby nájomné	1 000,00 €	- €	- €	- €	- €	1 000,00 €
8.	Ostatné príjmy spolu	5,00 €	35,00 €	10 000,00 €	- €	7 705,00 €	17 745,00 €
	úroky	5,00 €	- €	- €	- €	5,00 €	10,00 €
	pôžičky	- €	- €	- €	- €	- €	- €
	ostatné	- €	35,00 €	10 000,00 €	- €	7 700,00 €	17 735,00 €
9.	Príjmy celkom	126 455,00 €	35 362,00 €	14 698,00 €	320,00 €	94 775,00 €	238 492,00 €

VÝDAVKY

Č.r.	Text	Matkocirkev Bardejov	Lukavica, Mokroluh, Rokyty, Vyšná a Nižná Voľa	VM Fond	Evanjelický cintorín	Správa zboru	Celkom spolu
10.	Zásoby	- €	- €	- €	- €	- €	- €
11.	Služby spolu	84 475,00 €	13 296,00 €	14 135,00 €	5,00 €	58 656,00 €	170 567,00 €
	opravy	83 135,00 €	5 450,00 €	50,00 €	- €	50 900,00 €	139 535,00 €
	obstaranie majetku	- €	6 200,00 €	250,00 €	- €	- €	6 450,00 €
	cestovné	- €	30,00 €	100,00 €	- €	1 100,00 €	1 230,00 €
	reprezentácia	- €	700,00 €	200,00 €	- €	300,00 €	1 200,00 €
	telefón	- €	10,00 €	- €	- €	1 000,00 €	1 010,00 €
	stočné	120,00 €	- €	- €	- €	50,00 €	170,00 €
	revízie	500,00 €	- €	- €	- €	- €	500,00 €
	poistky	600,00 €	526,00 €	- €	- €	650,00 €	1 776,00 €
	ostatné	120,00 €	380,00 €	13 535,00 €	5,00 €	4 656,00 €	18 696,00 €
12.	Mzdy	1 050,00 €	620,00 €	- €	- €	7 334,00 €	9 004,00 €
13.	Poistné fondy	15,00 €	4,00 €	- €	- €	2 600,00 €	2 619,00 €
14.	Prevádzková réžia spolu	8 030,00 €	12 690,00 €	463,00 €	135,00 €	14 040,00 €	35 358,00 €
	spotreba materiálu	1 330,00 €	1 285,00 €	413,00 €	50,00 €	1 605,00 €	4 683,00 €
	časopisy, knihy...	50,00 €	85,00 €	303,00 €	- €	200,00 €	638,00 €
	ceniny - kolký - stravné lístky	100,00 €	100,00 €	50,00 €	- €	100,00 €	350,00 €
	kancelárske potreby	200,00 €	35,00 €	10,00 €	- €	350,00 €	595,00 €
	čistiace potreby	200,00 €	155,00 €	- €	- €	25,00 €	380,00 €
	PHM	- €	- €	- €	- €	700,00 €	700,00 €
	ostatné	780,00 €	910,00 €	50,00 €	50,00 €	230,00 €	2 020,00 €
	spotreba energií	4 480,00 €	11 330,00 €	- €	- €	11 600,00 €	27 410,00 €
	vodné	180,00 €	10,00 €	- €	- €	750,00 €	940,00 €
	elektrická energia	3 400,00 €	10 620,00 €	- €	- €	7 250,00 €	21 270,00 €
	plyn	900,00 €	700,00 €	- €	- €	3 600,00 €	5 200,00 €
	 dane a poplatky	2 220,00 €	75,00 €	50,00 €	85,00 €	835,00 €	3 265,00 €
15.	Sociálny fond	- €	- €	- €	- €	45,00 €	45,00 €
16.	Ostatné výdavky	25 807,00 €	18 383,00 €	100,00 €	- €	11 233,00 €	19 945,00 €
	príspevky vyššej COJ	19 560,00 €	9 350,00 €	- €	- €	3 565,00 €	3 565,00 €
	mimozborové ofery	2 000,00 €	1 900,00 €	- €	- €	3 900,00 €	3 900,00 €
	ostatné	4 247,00 €	2 983,00 €	100,00 €	- €	3 768,00 €	8 330,00 €
	pôžičky	- €	4 150,00 €	- €	- €	- €	4 150,00 €
17.	Výdavky spolu:	119 377,00 €	44 993,00 €	14 698,00 €	140,00 €	93 908,00 €	237 538,00 €
18.	Výsledok hospodárenia /r.9-17/	7 078,00 €	- 9 631,00 €	- €	180,00 €	867,00 €	954,00 €
	Úhrada schodku Z finančného majetku		9 631,00 €				